



СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Пункт 9 повестки дня	
Общие прения (продолжение)	
Выступление г-на Кирхшлегера (Австрия)	1
Выступление г-на Хаддама (Сирийская Арабская Республика)	4
Выступление г-на Кальвани (Венесуэла)	9
Выступление г-на Хнеупека (Чехословакия)	13
Выступление г-на Чампассака (Лаос)	16
Выступление г-на Халида (Судан)	19
Организация работы	24
Пункт 9 повестки дня:	
Общие прения (продолжение)	
Выступление г-на Христофидиса (Кипр)	25
Ответ представителя Экваториальной Гвинеи	30

Председатель: г-н Леопольдо БЕНИТЕС
(Эквадор).

ПУНКТ 9 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Общие прения (продолжение)

1. Г-н КИРХШЛЕГЕР (Австрия) (*говорит по-английски*): Пост Председателя двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи занимает видный эквадорский дипломат. Г-н Председатель, ваш богатый опыт работы в различных органах Организации Объединенных Наций внесет большой вклад в успешное завершение этой сессии Генеральной Ассамблеи. От имени делегации Австрии я горячо поздравляю вас в связи с вашим избранием. К этому я хотел бы добавить наши наилучшие пожелания успеха в вашей деятельности на этом высоком посту.

2. До сих пор общие прения точно отражали политическую ситуацию в мире. И это хорошо. Это показывает, что Организация Объединенных Наций близка к реальной жизни, иными словами, она является реальным фактором политического процесса. Это само по себе повышает ее эффективность — эффективность деятельности на благо всех государств, в частности малых и средних стран.

3. Слово "разрядка" произносилось во всех выступлениях на текущих прениях. Для этого существуют веские основания. Начиная с прошлого года процесс разрядки во всем мире действительно продвинулся вперед. В прошлом году не возникло ни одного нового очага международного конфликта. Это само по себе является значительным достижением, которое показывает, что локальная или распространяющаяся на целый континент разрядка важна не только для

тех, кого она непосредственно касается; она также улучшает атмосферу мировой политики в целом и способствует урегулированию столкновений интересов, даже серьезных столкновений, между государствами, которые изначально не принимали участия в процессе разрядки.

4. В ходе общих прений, однако, была отражена не только разрядка. Те, кто внимательно следил за этими прениями, не могли упустить из виду продолжающуюся напряженность, вызванную различиями идеологий, политикой силы и национализмом, которые все еще существуют на различных континентах. Причины конфликтов в мире по-прежнему многочисленны. Даже если бы эти причины конфликтов не лежали на поверхности, об их существовании можно было бы сделать вывод из того факта, что достижения в области разоружения, даже в области ограничения гонки вооружений, были до сих пор в высшей степени скромными.

5. Все это вызывает серьезные опасения в мире, природные ресурсы которого, как начинают признавать, являются ограниченными, а жители, и это известно всем, стремятся скорее к улучшению качества жизни, нежели качества оружия. Сколь ужасающей ни была бы эта эскалация гонки вооружений, ее можно понять, если учесть тот факт, что даже сегодня, и даже среди государств — членов Организации Объединенных Наций, мирное сосуществование гарантируется не устранением причин конфликта или взаимной верой в мирное урегулирование споров, а равновесием военных потенциалов, или — используя терминологию словаря философии атомного века — идеей взаимного гарантированного уничтожения.

6. Сейчас, когда мы не просто говорим о разрядке, а когда во многих районах мира проявляются ее существенные элементы, эти заседания в Нью-Йорке могут и должны предоставить нам новую возможность подумать о том, какой вклад мы можем внести в создание лучшего мира.

7. Нынешний процесс разрядки начался по инициативам, выдвинутым на двустороннем уровне. Не желая утомлять вас, я хотел бы отметить, в глобальном контексте, сближение между Соединенными Штатами Америки и Советским Союзом, а также установление новых отношений между Соединенными Штатами и Китаем. В Европе этот процесс разрядки был отмечен договорами, заключенными Федеративной Республикой Германии с Советским Союзом и Польской Народной Республикой, договором между Федеративной Республикой Германии и Германской

Демократической Республикой, а также четырехсторонним соглашением по Западному Берлину. Предпосылкой этих событий явились двусторонние инициативы. Мы выражаем благодарность всем государственным деятелям, которые выступили с этими инициативами и способствовали их успеху. Теперь, как мне кажется, наша задача заключается в том, чтобы перевести эти двусторонние усилия на многостороннюю основу, иными словами, поставить их на службу всем другим государствам в широком международном масштабе.

8. Подобное приращение разрядке многостороннего характера необходимо, поскольку оно уменьшает количество кризисов в двусторонних отношениях, обнаруживающих, как показывает опыт, тенденцию к таким кризисам. Оно создает своего рода сеть, укрепляющую двустороннюю разрядку, а также позволяет государствам, не участвующим в выдвижении инициатив, пользоваться преимуществами такого ослабления напряженности.

9. В глобальном масштабе Организация Объединенных Наций располагает наилучшими средствами для приращения разрядке такого многостороннего характера. На европейском уровне Совещание по безопасности и сотрудничеству в Европе, судя по имеющемуся до сих пор опыту, позволяет государствам-участникам надеяться на определенное укрепление безопасности, и прежде всего на расширение сотрудничества.

10. Прием Федеративной Республики Германии и Германской Демократической Республики в Организацию Объединенных Наций является ярким проявлением нынешних изменений в Европе, и не только в Европе. Мое правительство никогда не давало повода сомневаться в том, что оно искренне желает вступления этих двух государств в Организацию Объединенных Наций. Их членство является не только выражением нормализации обстановки в Европе, но и дальнейшим шагом к универсализации и повышению эффективности самой Организации Объединенных Наций. Позвольте мне поэтому воспользоваться этой возможностью и вновь горячо поздравить новых членов нашей всемирной Организации — Федеративную Республику Германии и Германскую Демократическую Республику, а также Содружество Багамских Островов.

11. Менее крупные государства, в частности только что упомянутые, должны внести свой вклад в дело приращения разрядке многостороннего характера. Эту задачу можно выполнить не только путем конструктивного сотрудничества в международных организациях, но и путем развития двусторонних отношений с другими государствами, особенно теми, которые являются нашими соседями. Каждый день в наших соответствующих регионах перед нами встают новые проблемы. Могут появляться и появляются различия в интересах. От нас, от нашего подхода к ним, зависит, сможем ли мы прийти к приемлемым компромиссам, руководствуясь новой атмосферой, которая начинает преобладать в международных отношениях. Если мы хотим избежать внешнего вмешательства

ства, мы должны решать наши дела нашими собственными силами. Столкновения интересов различных государств должны быть урегулированы за столом переговоров. Мы всегда готовы сесть за стол переговоров, чтобы обсудить возникшие проблемы и попытаться найти их решение. Даже если эти переговоры потребуют долгого времени, мы убеждены, что терпение и добрая воля будут вознаграждены.

12. Примером может служить решение вопроса о Южном Тироле, который рассматривался в резолюциях 1297 (XV) и 1661 (XVI) Генеральной Ассамблеи. Три года назад я имел возможность сообщить Генеральной Ассамблее, что Австрия и Италия согласились с предложением о решении, предусматривающем расширение автономии Южного Тироля и устанавливающим соответствующие сроки, в отношении которых была достигнута договоренность между обоими государствами¹.

13. Я рад сообщить, что выполнение предложения об урегулировании этого вопроса привело к дальнейшему прогрессу со времени последней сессии Генеральной Ассамблеи и что большая часть мер была осуществлена с использованием соответствующих правовых и административных инструментов. Некоторые меры, однако, все еще не выполнены. Позвольте мне выразить надежду, что происходящий сейчас процесс будет развиваться удовлетворительным образом и приведет к дальнейшему улучшению отношений между двумя соседними странами.

14. Что касается Европы, то на первом этапе Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, состоявшемся в Хельсинки на уровне министров иностранных дел, были установлены десять принципов, которые должны иметь основополагающее значение для взаимных отношений между государствами. Я не буду повторять их здесь. Они полностью соответствуют Декларации о принципах международного права, касающихся дружественных отношений и сотрудничества между государствами в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, принятой Генеральной Ассамблеей 24 октября 1970 года [резолюция 2625 (XXV)]. В этих принципах предусматриваются определенные права и обязанности. Осуществление предоставляемых прав должно ограничиваться рамками, соответствующими нынешнему состоянию дел в мире, а налагаемые обязанности должны выполняться добросовестно. Только таким образом удастся предпринять те небольшие шаги, которые необходимы для того, чтобы превратить разрядку в необратимый процесс.

15. Разрядка не является самоцелью. От разрядки необходимо перейти к сотрудничеству в самом широком смысле этого слова. Однако это будет возможным, только если нас поддержит общественное мнение, если мы сможем убедить наших граждан, что разрядка и сотрудничество принесут прямую поль-

¹ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать пятая сессия, Пленарные заседания*, 1855-е заседание пункты 169—174.

зу. Их поддержка такой политики, в свою очередь, будет влиять на процесс разрядки, даст ему новый импульс и откроет новые перспективы международного сотрудничества.

16. Как известно, жители Австрии поддерживают с жителями соседних стран многочисленные личные контакты, имеющие исторические корни. Мы не хотим вмешиваться во внутренние дела других стран, но в то же время будем противостоять любой попытке вмешательства в наши собственные внутренние дела. Я не могу согласиться с тем, что призыв ликвидировать административные препятствия воссоединению семей, посещению престарелых и больных родственников и выбору спутника жизни, что является личным делом каждого человека, представляет собой вмешательство во внутренние дела других стран.

17. Недавно Австрийская Республика и австрийское федеральное правительство оказались в центре внимания международной общественности, и некоторые аспекты основной политической линии Австрии были поняты неправильно. Я считаю поэтому, что Генеральная Ассамблея вправе ожидать от меня разъяснений по этому вопросу.

18. Во-первых, что касается проблемы терроризма, то именно правительство Австрии на протяжении ряда лет энергично выступало за многосторонние действия против терроризма в Международной организации гражданской авиации, на Генеральной Ассамблее и, на региональном уровне, в Европейском совете. Для того чтобы энергичные практические меры по борьбе с международным терроризмом действительно были успешными, их необходимо проводить только на международном уровне. Все государства-члены хорошо знают, что международное сообщество до сих пор не смогло прийти к соглашению относительно таких международных действий.

19. Пока не существует подобного международного сотрудничества в области борьбы с терроризмом, каждому государству приходится в одиночку противостоять этой новой форме ведения войны, направленной против тех, кто не является стороной в конфликте. Поэтому реакция на акты терроризма не будет и не может быть одинаковой во всех странах. Руководствуясь принципами гуманности, мое правительство рассматривает спасение человеческой жизни как центральную задачу, превосходящую по своему значению все другие. По этой и только по этой причине мое правительство сделало все возможное, чтобы создать условия для освобождения четырех заложников, захваченных 28 сентября в результате террористического акта.

20. У меня нет намерения подробно останавливаться на том, как министр иностранных дел Израиля прокомментировал с этой трибуны в среду [2139-е заседание] акт терроризма, совершенный 28 сентября 1973 года в Австрии, и реакцию на этот акт со стороны Австрии. Правительство моей страны убеждено, что террористам не может развязать руки тот факт, что то или иное правительство не проявляет готов-

ности жертвовать человеческими жизнями. Прошлый опыт убедительно показал, что даже самые большие жертвы не смогли стать сдерживающим фактором; они не станут таковыми и в будущем. Основная ответственность за продолжающееся существование терроризма лежит на тех, кто способствовал блокированию усилий по установлению эффективного международного сотрудничества в борьбе против терроризма. С болезнью, поразившей весь мир, можно успешно бороться только глобальными средствами.

21. Те, кого действительно волнует судьба людей, желающих добраться до Нового местожительства через Австрию, не должны использовать замок Шонау как боевой клич или идеологию. Никто не выиграет от кампании, развязанной против Австрии, особенно те, кто ее организует. Подобная кампания ни к чему не приведет. Мое правительство не уступит никакому давлению ни с чьей стороны и надеется, что все государства в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций будут воздерживаться от вмешательства во внутренние дела Австрии. Благоразумнее было бы не терять чувства меры и попытаться прийти к объективным суждениям и оценкам.

22. Мое правительство по-прежнему готово к любым будущим переговорам по гуманитарным вопросам, и в этой связи я перехожу ко второму аспекту этой проблемы — к позиции Австрии в гуманитарной области в прошлом, настоящем и будущем.

23. После обретения полной независимости правительство Австрии и австрийский народ приняли несколько сотен тысяч беженцев. Те, кто хотел продолжить свой путь, могли сделать это; те, кто хотел остаться в Австрии, стали ее полноправными гражданами. Они, таким образом, превратились не в источник беспокойства, а в фактор мира в Европе. Кроме того, правительство Австрии и австрийский народ только с 1960 года обеспечили проезд через Австрию примерно 165 тысячам человек, стремящимся обрести новое местожительство в Израиле.

24. Точно так же Австрия поступила бы и поступала со всеми другими людьми, независимо от их национальности, цвета кожи, расы, религии или политических убеждений, и точно так же она будет поступать в будущем.

25. Я говорю об этом не потому, что правительство Австрии и австрийский народ стремятся к особому признанию своих заслуг, а потому, что, как мне кажется, ссылка на прошлый практический опыт наилучшим образом поможет развеять неправильное понимание и неправильное толкование нынешней и будущей позиции Австрии в гуманитарной области. Премьер-министр Австрии Бруно Крайский внес полную ясность в этот вопрос, когда 29 сентября 1973 года сказал:

”Австрия строго придерживается принципов демократии и гуманности, и я хочу подчеркнуть, что ничто не изменит нашу основную позицию,

наши законы и нашу гуманную практику, никакие события, которые уже произошли или еще могут произойти. В интересах поддержания мира внутри Австрии будут осуществлены некоторые небольшие перемены, но наша позиция в гуманитарной области останется без серьезных изменений. Австрия по-прежнему предоставляет убежище любому человеку, который считает, что его преследуют, и любой желающий добраться до другой страны через Австрию имеет возможность сделать это".

Такова позиция Австрии. Мое правительство также выражает готовность сотрудничать с международными организациями, в частности с Организацией Объединенных Наций, если они смогут взять на себя часть ответственности, которую ранее Австрия несла одна.

26. Позвольте мне в заключение вкратце остановиться на проблемах, стоящих перед Организацией Объединенных Наций. Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций, которому мы отдаем должное за его преданную работу на благо нашей всемирной Организации, задал во Введении к своему докладу о работе Организации следующий вопрос:

"Действительно ли большинство государств-членов хотят иметь организацию, представляющую собой нечто большее, чем аппарат для проведения конференций и форум для отстаивания национальной политики? Действительно ли они хотят иметь организацию, которая могла бы играть полезную и активную роль в сосредоточении международных усилий на решении самых сложных и спорных проблем, и при этом в определенных ситуациях самостоятельно стимулировать свою работу?" [A/9001/Add.1, стр. 15].

27. Ответ моего правительства на этот вопрос очень краток и прост, он опирается на собственные интересы Австрии и на принципы международной солидарности. Ответ следующий: "Да, мы хотим иметь такую всемирную организацию, и мы готовы вместе с другими государствами бороться за ее создание".

28. Г-н ХАДДАМ (Сирийская Арабская Республика)²: Г-н Председатель, с большим удовольствием я передаю вам от себя лично и от имени делегации Сирийской Арабской Республики наши горячие поздравления по поводу вашего избрания на пост Председателя двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций. Ваше избрание на этот высокий пост является искренним выражением уважения и той оценки, которую международное сообщество дает вашей стране и вашему народу.

29. Я рад приветствовать новых членов Организации — Германскую Демократическую Республику, Федеративную Республику Германии и Багамские Острова. Их вступление в Организацию Объединенных Наций значительно укрепило принцип универсальности, присущий этой всемирной Организации,

принцип, который мы активно поддерживаем и за который боролись со дня создания Организации Объединенных Наций. В этой связи мы хотели бы выразить надежду, что вступление в Организацию Федеративной Республики Германии будет способствовать лучшему пониманию с ее стороны проблем "третьего мира", в частности проблем Ближнего Востока.

30. Двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций непосредственно предшествовало событие, которое привлекло внимание всего мира: четвертая Конференция глав государств и правительств неприсоединившихся стран, проведенная в Алжире с 5 по 9 сентября 1973 года, — крупнейшая встреча в верхах за последние десять лет.

31. Декларации и резолюции, принятые на этой Конференции [см. A/9330], отразили стремление неприсоединившихся стран к самостоятельному развитию и утверждению своей самобытности, а также желание вновь подтвердить принципы неприсоединения, которые стали универсальными принципами, направленными на достижение справедливости, равенства, сосуществования и мира между государствами.

32. Основное значение этой Конференции заключается в том, что она отразила решимость более половины жителей земного шара освободиться от неравных отношений, установить демократические отношения между государствами как в политической, так и в экономической областях, искоренить колониализм во всех его формах и ликвидировать гегемонизм, иностранную оккупацию, отсталость и нищету.

33. Если в прошлом о движении неприсоединения говорили как о выражении совести всего мира, то четвертая Конференция показала, что это движение уверенно продвигается в направлении достижения свободы во всем мире. Благодаря ясности видения, характерной для работы этой Конференции, она смогла учесть изменения на международной арене, подтверждая и развивая позитивные аспекты этих изменений, но не отходя от принципов, лежащих в основе движения неприсоединения.

34. Алжирская конференция характеризовалась глобальным охватом проблем; участники этого форума вновь торжественно подтвердили верность основным целям движения неприсоединения — тем универсальным целям, которые подразумевают мир во всем мире как неделимое целое, направлены на повсеместное устранение напряженности, на расширение международного сотрудничества, развитие потенциальных возможностей развивающихся стран, ликвидацию нищеты, отсталости и неравных отношений между народами.

35. Мы надеемся, что Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций поддержит принципиальные требования, содержащиеся в декларациях и резолюциях алжирской Конференции, поскольку они полностью отвечают принципам Устава Организации Объединенных Наций.

² Г-н Хаддам говорит по-арабски. Текст его выступления на английском языке был представлен делегацией Сирийской Арабской Республики.

36. Взаимосвязь между Конференцией неприсоединившихся стран и Организацией Объединенных Наций обусловлена не только тем фактом, что неприсоединившиеся государства составляют половину всех членов этой международной Организации, но и решимостью неприсоединившихся государств укреплять роль Организации Объединенных Наций и, действуя в ее рамках, осуществлять цели и задачи Устава на благо всего человечества.

37. При обзоре международного положения особое внимание, бесспорно, следует уделить новым тенденциям, оказывающим большое влияние на международные отношения. Хотя эти тенденции и направлены на ликвидацию опасности конфронтации между двумя великими державами и на ослабление напряженности в Европе, тем не менее их эффективность будет ограниченной, а результаты неопределенными, если их благотворное влияние не будет распространяться на все части мира, что позволит искоренить преобладающие в странах "третьего мира" колониализм, эксплуатацию, расизм, оккупацию и агрессию — инструменты империалистического господства и установления иностранного контроля.

38. Международное согласие останется пустой фикцией, если оно будет означать монополию меньшинства на принятие серьезных решений, определяющих наши судьбы, и закрепление несправедливого положения, в котором находятся народы развивающихся стран, или если это согласие будет достигнуто за счет народов и их прав на свободу, прогресс и самоопределение. В таком случае разрядка приведет к ликвидации очагов конфликтов в одном районе мира, одновременно разжигая противоречия в других районах.

39. В этой связи приходится с разочарованием констатировать, что Соединенные Штаты Америки стремятся использовать международный климат разрядки для защиты своих интересов за счет интересов других народов и поддерживают агрессию во всех районах "третьего мира", особенно на Ближнем Востоке.

40. Положение в области международной безопасности в настоящее время не позволяет большинству государств осуществить свое стремление к свободе, независимости, миру и прогрессу. Империалистическая агрессия продолжается в важных районах Азии, Африки и Латинской Америки.

41. Верная принципу свободы народов и их праву на самоопределение без иностранного вмешательства, а также на территориальную целостность, региональное единство и постоянный суверенитет над природными ресурсами, верная борьбе против колониализма, империалистического контроля и эксплуатации, против дискриминации на основе цвета кожи, расы или убеждений, верная Уставу Организации Объединенных Наций, Сирийская Арабская Республика требует прекращения империалистического вмешательства и агрессии против народа Камбоджи и считает, что пять пунктов, выдвинутых правительством национального единства, создают практическую и справедливую основу для решения проблемы Камбоджи

42. Мы также требуем решить проблему Кореи путем создания соответствующих условий для скорейшего воссоединения Кореи как независимого, мирного государства. Мы требуем вывести все иностранные войска с территории Южной Кореи и распустить так называемую Комиссию Организации Объединенных Наций по объединению и восстановлению Кореи. Мы считаем, что эта сессия Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций должна быть направлена на объединение Кореи, а не на освящение ее раздела.

43. Мы приветствуем Соглашение о восстановлении мира во Вьетнаме³. По нашему мнению, обеспечение мира в этом регионе совершенно необходимо для добросовестного выполнения всех статей этого Соглашения. Поэтому мы сожалеем, что империалисты и их пособники постоянно нарушают положения этого Соглашения, и надеемся, что героический народ Вьетнама добьется полного успеха в борьбе за восстановление социальной и экономической структуры своей страны.

44. Мы энергично поддерживаем борьбу национальных освободительных движений в Африке, Америке и Азии. Мы решительно осуждаем роль расистского меньшинства в Родезии и Южной Африке, а также империалистические маневры, направленные на свержение национальных правительств в этих странах.

45. Мы горячо приветствуем движения за национальное освобождение, ведущие вооруженную борьбу во всей Африке против сил расовой дискриминации и колониалистской эксплуатации, и мы обещаем им наше содействие и поддержку. Мы желаем им скорейшего достижения стоящих перед ними целей.

46. В этой связи позвольте мне поздравить героическую страну Гвинею-Бисау, добившуюся независимости в результате борьбы ее сынов, которую поддержал великий африканский континент и все миролюбивые народы. Настало время португальскому режиму пересмотреть свою реакционную политику и предоставить Мозамбику и Анголе право на самоопределение и независимость. Принятие Гвинеи-Бисау в ряды Организации Объединенных Наций, которое произойдет, как мы надеемся, в ближайшее время, станет новой вехой во всеобщей борьбе за свободу и справедливость.

47. Мировое общественное мнение считает, что ближневосточная проблема в настоящее время создает самую серьезную угрозу международному миру и безопасности. Эта проблема несет в себе семена новой мировой войны.

48. Причина этой проблемы, ее трагизм и размеры известны всем. Ее отвратительные черты бросаются в глаза на примере израильской оккупации территории Палестины в 1948 году, в результате которой ее жители были изгнаны и лишены всех националь-

³ Соглашение о прекращении войны и восстановлении мира во Вьетнаме, подписанное 27 января 1973 года в Париже.

ных и человеческих прав. Эти отвратительные черты также проявились в ходе дальнейшей израильской оккупации в июне 1967 года, которая представляла собой распространение колониализма поселенцев и империалистический заговор против арабской нации.

49. Более шести лет прошло после израильской оккупации территории трех арабских стран, являющихся членами Организации Объединенных Наций, а империалистические силы по-прежнему упорно стремятся закрепить эту оккупацию путем увековечения свершившегося факта — результатов агрессии. Безграничная поддержка, оказываемая Соединенными Штатами Америки израильскому агрессору, позволила Израилю бросить вызов всему миру и насмеяться над Организацией Объединенных Наций, ее резолюциями и Уставом.

50. Однако миролюбивые государства осознали угрозу, таящуюся в продолжении этой опасной ситуации, в результате чего американский империализм и его сионистские ставленники оказались в изоляции в отношении всех других государств.

51. Изоляция Израиля и американского империализма в Организации Объединенных Наций и на всех других международных форумах стала одной из характерных черт современного этапа международных отношений. Она показывает, что международное сообщество отвергает агрессию и защитников агрессии.

52. Мы вновь ставим в этой международной Организации вопрос об израильской агрессии, потому что мы убеждены, что Организация Объединенных Наций, несмотря на ее недостатки, способна сыграть полезную роль в борьбе с империализмом, в деле ликвидации последствий агрессии и защиты мира во всем мире.

53. В нашем мире, где так переплетены различные интересы, в мире, имеющем общую судьбу, ни одно ответственное правительство не может остаться безразличным, когда его территория и мир его жителей находятся под угрозой уничтожения.

54. Кризис на Ближнем Востоке угрожает не только международному миру и безопасности; он является угрозой также и экономической безопасности государств. Помимо того что этот район является самым важным центром, где сходятся сухопутные, морские и воздушные пути, соединяющие три континента, в нем находятся самые крупные обнаруженные до сих пор в мире запасы нефти, которая является жизненно важным фактором любого прогресса цивилизации в наш век.

55. Факты и статистические данные свидетельствуют о том, что развитие нашего мира, и в частности передовых промышленных государств, долгое время и во все большей степени будет зависеть от источников энергии на Ближнем Востоке. Поэтому такой подход к кризису на Ближнем Востоке должен побудить

государства приложить более энергичные усилия, чтобы ликвидировать взрывоопасные очаги в этом регионе и положить конец безрассудной игре сионистов с судьбами его народов. Люди во всем мире стали понимать, что их национальное богатство является одним из элементов их внутренней силы и должно способствовать защите их независимости и целостности их территорий.

56. Поэтому положение на Ближнем Востоке требует безотлагательных, эффективных действий со стороны Организации Объединенных Наций и ее государств-членов. Необходимо приложить все усилия, чтобы не позволить израильскому агрессору воспользоваться плодами своей агрессии. Потворство агрессии признанием свершившегося факта таит угрозу постоянного подрыва престижа Организации Объединенных Наций, а также поощряет агрессию и экспансию во всех уголках земного шара.

57. Последние годы показали, что Израиль, процветая на незаконности и используя насилие, террор, войну и оккупацию в целях колониалистской политики поселенцев, не принимает во внимание резолюции Организации Объединенных Наций, не уважает никакие международные законы, нормы морали или человеческого поведения. Израильские лидеры дошли до того, что рассматривают резолюции, принятые Организацией Объединенных Наций, как признак банкротства Организации с моральной, политической и юридической точек зрения.

58. Это высокомерие и презрение к международному праву и обычаям привело к тому, что Израиль стал прибегать к таким отвратительным действиям, которые были встречены с возмущением и осуждением во всем мире. 8 января 1973 года израильские самолеты осуществили жестокое нападение на гражданские объекты Сирийской Арабской Республики, что привело к гибели сотен граждан — стариков, женщин и детей. 21 февраля 1973 года израильские силы атаковали лагерь беженцев в Аль-Баддави и Аль-Бариде в Северном Ливане, убив много женщин, стариков и детей. 22 февраля этого года израильские военные самолеты уничтожили ливийский гражданский самолет, сбившийся с курса над Синаем. Это привело к гибели 108 ни в чем не повинных пассажиров. В ночь с 9 на 10 апреля 1973 года израильские командос напали на Бейрут. Они зверски расправились с тремя палестинскими лидерами в их домах, а также убили ряд палестинских беженцев и граждан Ливана. Это была настоящая операция мафии, однако ее провели не шайки бандитов, а власти государства — члена Организации Объединенных Наций.

59. За этот период Израиль совершил ряд преднамеренных убийств арабских граждан в Париже и Риме под тем предлогом, что они поддерживали дело Палестины или их подозревали в этом. Я думаю, все помнят об убийстве в Осло израильской разведкой марокканца Боучики и о последовавшей за этим высылке одного из членов израильской миссии в Норвегии.

60. 5 августа 1973 года израильские военные самолеты угнали гражданский самолет Ирака, летевший над Бейрутом в направлении аэропорта Лидда, что явилось грубым нарушением суверенитета Ливана и поставило под угрозу жизни 76 пассажиров, а также безопасность международной гражданской авиации. В резолюции 337 (1973) Совет Безопасности осудил этот акт агрессии, и то же самое сделала Международная организация гражданской авиации.

61. 13 сентября 1973 года 64 израильских военных самолета американского производства предприняли самую серьезную операцию по вторжению в воздушное пространство Сирии, пытаясь нанести удар по гражданским объектам. Они не достигли своих целей только благодаря противодействию наших боевых самолетов. В высшей степени наивно звучат утверждения израильских лидеров о том, что их самолеты осуществляли обычное патрулирование, когда наши самолеты напали на них. Наглость Израиля доходит до того, что он рассматривает полет своих военных самолетов на 100 километров в глубь воздушного пространства Сирии как вполне обычный полет.

62. Израильские власти возвели террор в ранг официальной политики государства, придерживаясь принципа "цель оправдывает средства", не считаясь с международным правом и суверенитетом других государств. Странно, что такое поведение Израиля, когда он присваивает себе право нарушать суверенитет других стран, не повлекло за собой эффективных контрмер со стороны государств, пострадавших от него. Вот почему Голда Меир и Даян хладнокровно заявляют, что Израиль будет продолжать свой курс, к каким бы это ни привело результатам.

63. Мы должны задать вопрос: что надлежит сделать Организации Объединенных Наций перед лицом такого положения, которое представляет собой серьезный вызов нашей международной Организации, а также всему международному сообществу, всему человечеству?

64. Соединенные Штаты Америки сузили полномочия Совета Безопасности, злоупотребляя правом вето, которое они использовали для поощрения израильской агрессии и упрочения израильской оккупации арабских земель, что служит интересам американского империализма на Ближнем Востоке. Естественно, что такое поведение Соединенных Штатов привело к смещению центра тяжести в деятельности Организации Объединенных Наций с Совета Безопасности на Генеральную Ассамблею.

65. Поэтому Генеральная Ассамблея должна выполнять свои вытекающие из Устава обязательства, она должна представить конкретные и практические рекомендации перед лицом положения, которое угрожает международному миру и безопасности. Положение на Ближнем Востоке, угрожающее миру и безопасности любого государства, требует, чтобы Генеральная Ассамблея приняла такие резолюции, которые оказывали бы действительно сдерживающее влияние на Израиль в соответствии с положениями главы VII Устава Организации.

66. Шесть лет, прошедшие после израильской агрессии и оккупации территорий трех арабских государств, ясно свидетельствуют о том, что советы и рекомендации, содержащиеся в резолюциях Генеральной Ассамблеи, не оказали ни малейшего воздействия на лидеров Израиля и что нет иного пути, кроме как придать этим резолюциям новое содержание.

67. Организация африканского единства [ОАЕ] всесторонне рассмотрела такое положение и в соответствии с этим в мае 1973 года приняла резолюцию, в которой говорится, что позиция Израиля может привести к тому, что государства — члены ОАЕ примут на африканском уровне, индивидуально или коллективно, политические и экономические меры против этой страны в соответствии с принципами, содержащимися в уставе ОАЕ и Уставе Организации Объединенных Наций. Позднее четвертая Конференция неприсоединившихся стран, состоявшаяся в сентябре 1973 года в Алжире, призвала государства-члены предпринять шаги по бойкоту Израиля в дипломатической, экономической, военной и культурной областях, а также в области морского и воздушного транспорта [см. A/9330, стр. 35 англ. текста].

68. В этой связи я хочу приветствовать энергичные и прогрессивные меры, провозглашенные на 2140-м заседании президентом Республики Заир генералом Мобуту Сесе Секо Куку Нгбенду Ва За Банга в его обращении к Генеральной Ассамблее и всему миру. Его выступление представляет собой искреннее выражение глубокого уважения к принципам Устава нашей Организации. Оно является подтверждением обязательства наших народов поддерживать борьбу за свободу, справедливость и самоопределение и выступать совместно против несправедливости, проявляя солидарность и решимость.

69. Мы приветствуем дух мужества и справедливости, проявленный всеми государствами, которые, осознав агрессивную экспансионистскую сущность Израиля, порвали с ним отношения. Мы призываем Генеральную Ассамблею принять в соответствии с положениями Устава резолюцию, которая содержала бы ограничивающие положения, направленные на то, чтобы заставить Израиль положить конец его агрессии. В этой связи мы напоминаем Генеральной Ассамблее, что Израиль является единственным государством-членом, который был принят в Организацию Объединенных Наций условно. В резолюции 273 (III) Генеральной Ассамблеи от 11 мая 1949 года также упомянуты две резолюции по вопросу о Палестине и репатриации палестинских беженцев [резолюции 181 (II) и 194 (III)]. Израиль неизменно нарушает эти резолюции с первого дня своего вступления в Организацию Объединенных Наций и до настоящего времени.

70. Заняв такую позицию, Израиль поставил себя вне Организации Объединенных Наций с правовой точки зрения, и нет сомнения в том, что неоднократные нарушения Устава Организации сделали тем более оправданным исключение Израиля из членов Организации. Мы задумываемся над тем, каким образом

Организация может уберечь себя от судьбы, которая постигла Лигу Наций, если она не будет изгонять из своих рядов любого члена, который не выполняет положений ее Устава, который попирает ее престиж и заявляет непрерываемо авторитетным тоном, что эта Организация обанкротилась морально, политически и юридически.

71. Мы призываем Генеральную Ассамблею во имя сохранения престижа международной Организации и самого ее существования, а также во имя уважения принципов права и справедливости принять резолюцию, лишаящую Израиль членства в Организации и устанавливающую бойкот Израиля в дипломатической, экономической, военной и культурной областях, а также в области морских, воздушных и наземных коммуникаций, требующую немедленного и безоговорочного вывода войск Израиля со всех арабских территорий, захваченных с июня 1967 года, требующей, чтобы все мероприятия, осуществленные Израилем на этих территориях с целью изменения их демографических и географических особенностей, были признаны недействительными, наряду с непризнанием всех их последствий, требующую, чтобы Израиль признал право арабского народа Палестины на восстановление всех его национальных прав на своей родной земле.

72. Власти Тель-Авива пытаются ввести в заблуждение мировое общественное мнение, выдвигая идею переговоров и безопасных границ. Мир, однако, убедился в двурушничестве позиции Израиля, когда Израиль заявил, что он не согласится с выводом своих войск с Голанских высот, из сектора Газа, Старого Иерусалима, Шарм эш-Шейха, районов Синая за линией, проведенной от Шарм эш-Шейха до Рафы; что Западный берег, несмотря на восстановление суверенитета Иорданского Королевства над его большей частью, должен в соответствии с планом Израиля оставаться открытым для граждан Израиля, которые будут пользоваться правом владеть землей и работать там; что Израиль сохранит ряд гарнизонов вдоль берега реки Иордан. Все это Израиль считает обязательными условиями, на основании которых могут начаться любые переговоры, хотя он и не считает их предварительными условиями. Сам факт израильской оккупации, продолжающейся более шести лет, представляет собой условие, которое лежит тяжелым бременем на нас и которое делает невозможным проведение равноправных переговоров между оккупантом и жертвой оккупации. Всякие переговоры, проходящие в подобных условиях, могут привести только к капитуляции и принятию условий захватчика. Именно этого фактически желает и добивается Израиль, а также силы, стоящие за ним.

73. Что касается идеи "безопасных границ", как их называет Израиль, то это всего-навсего уловка. Израиль проявляет презрение к нашим умственным способностям, когда он пытается оправдать свою экспансионистскую ненасытность, называя ее стремлением обеспечить безопасные границы. Разве существует в наше время такое понятие, как безопасные географические границы? Научно-технический про-

гресс и новые усовершенствования в области вооружений, а Израиль обладает самыми совершенными видами оружия, стерли границы, и сейчас не существует географических барьеров ни на суше, ни на воде, которые имели бы какое-либо значение перед лицом такого вооружения. И в мире нет ни одной страны, которая могла бы претендовать на безопасные географические границы.

74. Истинная безопасность — это безопасность, которая зиждется на справедливости, на устранении чувства несправедливости, испытываемого соседними странами, на уважении норм права и на приверженности принципам Устава. Безопасность такого рода, естественно, несовместима с экспансионистскими целями Израиля. "Безопасные границы", которые пытается создать для себя Израиль, представляют собой расширяемые и подвижные границы, которые он создает путем изменения демографических, экономических и географических особенностей оккупированных территорий, путем их заселения миллионами поселенцев из всех районов земного шара с целью превращения оккупированных территорий в землю евреев, готовясь к оккупации новых территорий за счет арабов.

75. После прений в исполнительном комитете Еврейского агентства за три дня до объявления о создании Израиля Бен-Гурион заявил:

"Возьмите, например, американскую Декларацию независимости. В ней не говорится о конкретных границах, и мы не обязаны говорить о границах территории Израиля".

Это показывает, каковы намерения Израиля, каковы его цели.

76. Позиция Сирийской Арабской Республики в вопросе о Палестине и империалистической сионистской агрессии против наших территорий является твердой принципиальной позицией, соответствующей Уставу этой Организации и всем нормам международного права и нормам справедливости. Для установления мира на Ближнем Востоке существуют два основных условия: во-первых, признание права народа Палестины на его земли и родину, а также признание его полного права на самоопределение и, во-вторых, немедленный, полный и безоговорочный вывод израильских войск со всех оккупированных арабских территорий.

77. Сегодня, как никогда раньше, мы полны твердой решимости вести борьбу за освобождение всех оккупированных арабских территорий и за восстановление всех национальных прав арабского народа Палестины. Мы уверены в том, что освобождение арабских территорий от сионистской империалистической агрессии является частью всеобщей борьбы за создание мира, построенного на принципах равенства, справедливости и свободы, и что осуществление нашей освободительной цели способствует достижению целей и высоких устремлений Организации Объединенных Наций.

78. Г-н КАЛЬВАНИ (Венесуэла) (*говорит по-испански*): Г-н Председатель, выступавшие до меня с этой трибуны уважаемые ораторы уже выразили вам свои искренние поздравления по поводу той высокой чести, которую оказала вам Ассамблея, избрав вас на пост Председателя этой сессии. От имени моего правительства и от себя лично я хочу заявить, что мы с большим удовольствием присоединяемся к этим добрым высказываниям в ваш адрес. Это заслуженная дань уважения, которую мы отдаем вашей стране, столь тесно связанной с Венесуэлой самыми разнообразными узами, особенно историческими деяниями нашего общего освободителя Симона Боливара, стране, вызывающей восхищение красотой своей природы и мужеством своих граждан. Это и справедливое признание ваших многочисленных и разнообразных заслуг и достоинств, вашей продолжительной государственной деятельности и твердой приверженности делу мира.

79. Я также хочу воспользоваться данной возможностью для того, чтобы выразить нашу особую признательность вашему предшественнику г-ну Станиславу Трепчиньскому, который своей беспристрастностью завоевал нашу общую симпатию и уважение.

80. Нам доставляет особое удовольствие сердечно приветствовать здесь новые государства — члены Организации: Содружество Багамских Островов, Федеративную Республику Германии и Германскую Демократическую Республику.

81. Данная двадцать восьмая сессия имеет для меня особое значение. Действительно, этот год является пятым и последним годом действия конституционных полномочий президента Венесуэлы г-на Рафаэля Кальдеры. И уже в пятый раз я выступаю перед этой высокой Ассамблеей.

82. Поэтому мы воздерживаемся в общих прениях от изложения нашей подробной позиции по некоторым вопросам повестки дня. В ходе прений по соответствующим вопросам наша делегация изложит точку зрения моего правительства. А сейчас на этом единственном в своем роде форуме государств всего мира я коснусь основных принципов, которые в течение последних пяти лет определяли внешнюю политику моего правительства, стремившегося внести свой вклад в создание нового международного порядка, справедливого и гуманного.

83. Сегодня народы земли стоят перед лицом глубоких различий экономического, социального, политического и культурного характера. Конечно, имеются различные степени богатства и силы, нищеты и слабости. В конечном счете мы можем утверждать, что мир разделен на два больших лагеря, а именно: небольшое количество стран, обладающих всем, и подавляющее число стран, не имеющих ничего или почти ничего.

84. Разрыв между развитыми и развивающимися странами увеличивается с каждым днем. Богатство и прогресс продолжают оставаться привилегией все тех же государств. И с какой точки зрения ни посмот-

реть на проблему, отсутствие трех тесно взаимосвязанных основополагающих компонентов развития — капитала, образования и технологии — ведет к возникновению порочного круга нищеты.

85. Глубокое неравенство в сочетании с присущим человеческому обществу стремлением к господству и власти породили и сохраняют подлинную систему угнетения развивающихся стран развитыми странами.

86. Существуют четыре основных инструмента, которые позволяют создать систему угнетения: так называемая международная помощь, ухудшение условий международной торговли, иностранные капиталовложения и власть, которую дают оружие и деньги.

87. И хотя любое обобщение неизменно влечет за собой упрощение, мы могли бы охарактеризовать властвующие в мире системы угнетения, сгруппировав их по двум признакам: система угнетения, создаваемая по экономическому принципу, и система угнетения, создаваемая по идеологическому принципу.

88. В системе, создаваемой по экономическому принципу, развивающаяся страна, которая является жертвой стремлений развитой страны к наживе, страдает от экономического господства, которое ведет к утрате ею политической и культурной независимости. В системе, создаваемой по идеологическому принципу, развивающаяся страна, являясь жертвой идеологического проникновения со стороны развитой страны, подпадает под контроль развитой страны и утрачивает в конечном счете наряду со своей политической независимостью и экономическую свободу.

89. С другой стороны, мы полностью сознаем, что международный порядок, обусловленный существованием политических блоков и равновесием сил, не смог обеспечить мир. Он позволил только избежать всемирного пожара. Однако после завершения второй мировой войны на земле не было покончено с вооруженными конфликтами. Сама шаткость мира указывает нам на то, что нынешняя система международных отношений не может обеспечить достижения всеми желанной цели — мирного сосуществования и гармоничного развития народов. Нам крайне необходимо создать новый международный порядок, основанный на более высоких и стабильных принципах, а не на конъюнктурных или прагматических критериях.

90. Мы считаем, что основной целью современного мира является развитие. Широко известны слова папы Павла VI о том, что новым названием мира является развитие. И действительно, мир не может быть обеспечен до тех пор, пока на земле существует неравенство между людьми и несправедливое распределение благ прогресса как на национальном, так и на международном уровне. Неравенство является признаком несправедливости, а несправедливость в конечном счете влечет за собой насилие.

91. Речь, однако, не может идти о любом развитии; это должно быть гармоничное, справедливое и сбалан-

сированное развитие в рамках каждой страны и в сотрудничестве между различными странами. Поэтому мы не можем смешивать развитие с экономическим ростом, а материальное благосостояние с прогрессом. Не хлебом единым жив человек. И развитие должно удовлетворять потребности каждого человека и всех людей, каждого народа и всех народов.

92. Кроме того, гармоничное и гуманное развитие той или иной цивилизации преодолевает разделение в рамках государств и между государствами. Искусство, наука, философия, литература являются в наше время, как никогда ранее, результатом коллективного труда.

93. Как никогда за всю историю человечества, научно-техническая революция обусловила более тесную связь между людьми и народами. Это подобно тому, как инфекционное заболевание, вспыхнувшее в одном уголке земного шара, несет в себе угрозу для всей земли. В 1971 году на сессии Генеральной Ассамблеи мы говорили:

“Таким образом, возникает новое понятие — понятие человечества. Под этим мы понимаем совокупность народов земли. При таком подходе человечество представляется нам как мировое сообщество, которое включает в себя всех нас и которое противопоставит отдельным обществам или государствам, которые, конечно, имеют свой собственный образ жизни, но находятся в зависимости от развития вышеупомянутого основного сообщества.

Следовательно, необходимо, чтобы наряду с общественным благом, являющимся достоянием каждого государства, мы учитывали и всеобщее общественное благо, которое является целью и смыслом существования международной Организации и действий каждого из государств, образующих человечество”⁴.

94. Каким образом мы можем бороться против заражения и уничтожения природы, если мы не руководствуемся взглядами более высокого порядка, которые позволили бы нам учитывать более высокие интересы человечества?

95. Только руководствуясь концепцией единой мировой экономики, можно разрушить современную несправедливую структуру международного разделения труда, при которой отдельные страны экспортируют свою готовую продукцию по все более высоким ценам, а другие продают свое сырье по все более низким ценам.

96. Всеобщее общественное благо предполагает создание системы международного распределения производства. Говоря другими словами, необходимо, чтобы все государства — члены сообщества наций могли войти в подлинную и эффективную систему всеобщей экономики, которая охватывает все этапы экономического процесса. Это, безусловно, предполагает

выработку единой глобальной политики мировой экономики, ориентированной на достижение развития человечества, то есть всеобщего общественного блага, а не группы привилегированных стран. Во имя этого всеобщего общественного блага необходимо поставить под сомнение модель развития, которой руководствуются современные промышленно развитые страны как Востока, так и Запада.

97. Каждое действие должно иметь в своей основе принцип, который обуславливает и ориентирует его. Поэтому на международном уровне необходимо иметь оценочный критерий, то есть принцип, который будет определять наше поведение и служить ориентиром для него. Таким принципом является принцип общественной социальной справедливости, который провозглашался с горячей убежденностью президентом нашей республики на многочисленных международных форумах.

98. Промышленная революция повлекла за собой глубокую нищету среди трудящихся, которые находятся в полной зависимости от закона спроса и предложения. Их заработная плата постоянно снижается, в то время как их потребности растут. Перед лицом такого положения трудящиеся осознают свое нищенское положение. Они стремятся найти принцип, который служил бы стимулом их духовных устремлений и движущей силой их справедливых требований. Таким принципом является социальная справедливость. Они объединяют свои усилия. Они объединяют незначительные силы каждого в единую большую силу. Появляются первые профсоюзы, и вместе с ними получает развитие рабочее движение.

99. Социальная справедливость становится эффективным критерием, движущей силой многочисленных экономических, социальных, политических и культурных изменений. Как регулирующий принцип справедливость направлена на восстановление равновесия между имущими и неимущими, сильными и слабыми, богатыми и бедными, нанимателями и рабочими, между сильными и слабыми с социальной точки зрения.

100. Во имя социальной справедливости вносятся изменения в налоговое законодательство и считается вполне логичным, что те, кто обладает большим, и платят большие налоги. Во имя социальной справедливости создается законодательство, направленное на защиту трудящихся и восстановление равновесия между нанимателями и рабочими. Во имя социальной справедливости формируются новый взгляд на будущую борьбу, глобальные изменения и новая концепция социально-экономических отношений.

101. Почему же не воплотить это в международном порядке? Почему не возвести оценочный критерий, который позволил многим людям существенно изменить внутреннее положение во многих странах, в принцип перестройки международного порядка, с тем чтобы исключить из него несправедливость, на которой он основывается? И здесь я хотел бы привести слова президента Кальдеры из его выступления в конгрессе Соединенных Штатов:

⁴ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать шестая сессия, Пленарные заседания, 1944-е заседание, пункты 8 и 14.*

"Подобно тому, как общество в национальных рамках имеет право устанавливать различные отношения между его членами, так и международное сообщество требует от различных народов, в соответствии с их способностью, внести вклад в общее дело, с тем чтобы все могли вести существование, достойное человека. Обязанности и права различных народов должны быть соизмеримы со способностью и потребностью каждого из них, только в этом случае можно обеспечить прочный мир, гармонию, прогресс и совместное продвижение по пути прогресса в обстановке подлинной дружбы.

Если мы верим в существование международного сообщества, если мы действительно считаем, что все вместе мы образуем великое общество и что общество имеет право существовать и процветать, то во имя этого общества необходимо распределять обязанности в соответствии с возможностями, силой, уровнем развития и богатством различных народов".

102. Этот принцип применим и к нам — развивающимся странам. И среди нас тот, кто имеет больше, должен брать большие обязанности. Наши выступления против несправедливости со стороны великих держав мало чего будут стоить, если мы сами будем осуществлять по отношению друг к другу акты несправедливости, которые мы осуждаем.

103. В свете принципа международной социальной справедливости коренным образом меняются наши оценка и представление о так называемой "международной помощи". Речь идет не об одолжении, а об уплате долга. Большим возможностям должны соответствовать большие обязательства. Тем более нельзя допускать, чтобы "развитая" страна навязывала "развивающейся" стране обязательства, равные или даже большие по "стоимости", чем предоставляемая "помощь". И уж совсем недопустимо, чтобы "помощь" была предлогом для оказания давления или для принуждения страны, "получающей помощь". Разве можно при таких условиях избавиться от отсталости? Не случайно мы неоднократно утверждали, что богатство развитых стран уходит своими корнями в бедность развивающихся стран.

104. Давайте аналогичным образом рассмотрим и все аспекты иностранных капиталовложений с точки зрения международной социальной справедливости. Вполне очевидно, что развивающимся странам необходим иностранный капитал для обеспечения своего собственного развития. Однако капиталовложения не должны быть результатом стремления к наживе или идеологическому вторжению, ибо фактически в обоих этих случаях такие капиталовложения приводят к подчинению страны, в которую они направляются.

105. Международная социальная справедливость, напротив, требует, чтобы вложения иностранного капитала были ориентированы на развитие всех и каждого в стране, в которую они направляются. Она в равной степени требует уважения в отношениях между государствами и, следовательно, исключения любого злоупотребления силой со стороны более могущественного в отношении более слабого.

106. Реальная действительность современного мира вынуждает нас коснуться вопроса об идеологическом плюрализме. Позвольте мне изложить некоторые соображения по этому вопросу в порядке его разъяснения.

107. Человек — это разумное и свободное существо; он сам отвечает за свою судьбу и поэтому имеет право быть ее творцом. Вот почему мы говорим о самоопределении и самовыражении человеческой личности.

108. Аналогичным образом в национальном обществе различные группы людей, существующие на законных основаниях, имеют право руководствоваться различными представлениями о путях достижения своих целей и выражать их. Это логически подразумевает право расходиться во мнениях и говорить о таких разногласиях.

109. Таким же образом и по аналогичным причинам каждое национальное общество, в свою очередь, имеет законное право быть главным действующим лицом при определении своей собственной судьбы, а значит, и право свободно осуществлять свою историческую миссию в рамках международного сообщества. Существующая система воплотила это право в различных принципах: юридическом равенстве и взаимном уважении между государствами, самоопределении народов и невмешательстве во внутренние дела другого государства.

110. Разнообразие режимов и социально-экономических систем различных государств, с одной стороны, и необходимость создания условий юридической безопасности на благо мира — с другой, обусловили наступление нового этапа в отношениях между народами, который мы называем "идеологическим плюрализмом". Это вытекает из вышеупомянутых принципов и может быть верно истолковано только в их свете.

111. Идеологический плюрализм подразумевает, таким образом, сосуществование различных представлений о шкале ценностей, в соответствии с которой то или иное общество создает свою структуру и организацию.

112. И если мы хотим быть последовательными, то идеологический плюрализм в международном плане по своему происхождению и сути предполагает или, по крайней мере, должен предполагать применение того же принципа на национальном уровне с вытекающим из него правом расходиться во мнениях.

113. Тенденция прибегать к идеологическому плюрализму на международном уровне и отрицать его на уровне национальном отражает серьезную непоследовательность. Фактически это приводит к закреплению в международном плане именно того права, которое отрицается во внутреннем плане.

114. Сейчас мы хотели бы перейти к Латинской Америке. В международном сообществе наций имеются страны, которые связаны между собой узами особого рода. В этом отношении особо выделяются латиноамериканские страны.

115. Для нас латиноамериканское единство является исторической необходимостью, позволяющей странам Латинской Америки играть соответствующую роль в развитии человечества.

116. Мое правительство убеждено в этой исторической реальности. Президент нашей Республики в ходе своего недавнего визита в некоторые страны Южной Америки говорил об острой необходимости такого единства в рамках того, что он назвал "плюралистической солидарностью".

117. Это еще один шаг вперед по сравнению с идеологическим плюрализмом. Последний может трактоваться в рамках системы "сосуществования", то есть системы, в которой одна страна допускает иное толкование другой страной ее экономического, политического и социального порядка, но которая может мириться с латентным состоянием войны, порождаемым тем, что одна сторона отрицает право другой на существование, поскольку рассматривает ее строй как несправедливый, и надеется, что в результате борьбы за мировое господство и преобладание этот строй рухнет, — и даже преднамеренно способствует этому.

118. Плюралистическая солидарность, напротив, предполагает систему "сосуществования", при которой недостаточно проявлять "терпимость" к расхождениям во взглядах, а необходимо уважать их во имя достижения общих исторических целей, которые стоят выше наших сегодняшних расхождений во взглядах. Другими словами, мы жертвуем своими нынешними расхождениями во взглядах, которые являются временными, во имя будущего, которое является неизменным и ради которого мы все должны объединиться.

119. Было бы серьезной ошибкой строить развитие будущего мира на основе существующих моделей. Результаты налицо.

120. История свидетельствует о конкретном факте: с отсталостью нельзя покончить с помощью известных общих методов. Мы не знаем ни одной экономически отсталой страны, которая преодолела бы эту отсталость. Нам следует искать другие пути... Клуб развитых стран — как Запада, так и Востока — продолжает существовать только для избранных.

121. Мы считаем, что правильный путь можно найти. Он основывается на методах профсоюзной борьбы, которая уже накопила свой исторический опыт и подтвердила свою действенность. Чем же были в этой борьбе профсоюзы? Союзом рабочих, которые, сплотив незначительные силы каждого, превратились в реальную силу.

122. Однако профсоюзы вскоре убедились в необходимости объединить различные союзы для того, чтобы стать действительно могущественными. Таким образом, возникли федерации профсоюзов. Однако и они, в свою очередь, также осознали необходимость объединиться в целях обретения еще большей мощи. И действительно, подобно тому, как не все профсою-

зы имели равную силу, так и сила федераций не была одинаковой. И вот возникают конфедерации, которые затем с национального уровня переходят на международный.

123. Давайте же перенесем этот опыт на борьбу с отсталостью в международном масштабе. Странам — производителям сырья следует объединиться на международном уровне в организации, которые позволят им добиться удовлетворения их справедливых требований на мировом рынке. Об этом мы заявляли и на третьей сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию [ЮНКТАД], которая состоялась в 1972 году в Сантьяго.

124. Порой говорят: "больше торговли — меньше помощи". И это так, если торговля ведется на справедливых условиях. Однако каким образом обеспечить справедливые условия торговли, если развивающиеся страны не объединяются между собой? Мы не можем сесть за стол переговоров, не обладая достаточной силой для их ведения, а ее обрести нельзя без представительной организации, поддерживаемой силой многих.

125. Поэтому крайне важно было бы создать специализированные организации стран — производителей сырья по секторам производства.

126. Это верный путь для развивающихся стран — производителей сырья, который не требует отказа от принятых обязательств и который изменяет соотношение сил между развитыми и развивающимися странами.

127. Эти методы лишь начинают применяться в области нефти, однако их эффективность зависит от того, в какой степени мы сможем распространить их на другие имеющие важное значение виды сырья, то есть на те виды, без которых невозможно обеспечить дальнейший процесс развития.

128. Эти методы могут и должны быть усовершенствованы и даже дополнены. Подобно тому, как профсоюзное движение в развитых странах создало свою социально-экономическую и финансовую систему безопасности, было бы целесообразно предпринять подобные попытки и странами — производителями сырья.

129. Претворение в жизнь предложенной идеи имеет свои трудности. Оно требует преодоления парализующего национального эгоизма. Но разве не сталкивались профсоюзы с многочисленными и весьма серьезными препятствиями в своей борьбе за улучшение условий жизни трудящихся? Найти свой собственный путь — вот задача, которая стоит перед развивающимися странами.

130. В заключение позвольте мне сделать одно сравнение. Согласно легенде, святой Христофор, помогая путникам, переносил их на плечах через реку.

131. Река — это отсталость, святой Христофор — развитые страны, путники — развивающиеся страны. До сих пор развитые страны несли нас на своих плечах.

132. Чтобы насилие не захлестнуло мир и на земле воцарился мир, необходимо изменить это положение.

133. Необходимо, чтобы святой Христофор протянул руку путникам и не нес их больше на своих плечах. Так, и только так путники когда-нибудь смогут сами пересечь реку.

134. Таков наш путь, и имя его — международная социальная справедливость.

135. Г-н ХНЁУПЕК (Чехословакия): Мы часто слышим вопрос: что делать, чтобы человечество жило в мире и безопасности, без страха за свое будущее, чтобы сосредоточить все свои силы на обеспечении лучшей жизни для каждой страны, для каждого человека. Ответ на этот вопрос, безусловно, нелегок, но исторический опыт свидетельствует о том, что всегда, когда миролюбивым народам удавалось сплотиться и объединиться, это приносило пользу миру, международной безопасности, это приносило пользу решению всех жгучих проблем. К счастью, примеры последнего времени дают надежду на то, что большинство народов понимает значение сплоченности и единства всех миролюбивых сил в интересах укрепления мира и всеобщей безопасности.

136. Я имею в виду ряд событий, происшедших в течение последних месяцев 1973 года. Из них, в первую очередь, я хотел бы отметить чрезвычайное значение июльской крымской встречи руководителей коммунистических и рабочих партий стран социалистического содружества, прочной составной частью которого является Чехословацкая Социалистическая Республика.

137. Большое значение имеет, несомненно, и Конференция глав государств и правительств неприсоединившихся стран, представляющих собой значительный фактор в современных международных отношениях, состоявшаяся в начале сентября 1973 года в Алжире.

138. На обоих этих форумах подчеркивалось большое значение, которое имеет для мира и обеспечения социального прогресса в мире сплочение всех антиимпериалистических сил. Ход общих прений на нынешней сессии также показал, что преобладающее большинство государств и народов мира осознает необходимость совместных действий и решительных усилий в достижении мира и безопасности народов, а также мирного и конструктивного сотрудничества всех стран в интересах социального прогресса и развития.

139. Успехи, достигнутые за последнее время миролюбивым человечеством в борьбе за мир, за мирное сотрудничество стран с различным общественным строем, являются бесспорными. Углубление процесса разрядки напряженности в международных отношениях имеет исключительную важность для всего человечества. Поэтому перед Организацией Объединенных Наций стоит актуальная задача полностью включиться в этот процесс, направленный на достижение принципиального поворота в международных отношениях, поворота от остатков "холодной войны"

к мирному сотрудничеству. Организация Объединенных Наций может помочь этому процессу своими усилиями, направленными на устранение конфликтов и кризисных положений, и разработкой основных постулатов, призванных обеспечить международный мир и безопасность. Если мы хотим хороших многосторонних отношений в мире, если мы хотим, чтобы наша Организация выполнила свой долг перед человечеством, то она обязательно должна опираться на хорошие двусторонние отношения между странами.

140. Чехословацкая Социалистическая Республика придает особое значение и отмечает важность этого принципа. Мы хотим иметь дружественные, добрососедские отношения со всеми нашими соседями. За последнее время было много сделано в пользу принципиального поворота в международных отношениях как на двустороннем уровне, так и на многостороннем. В этом отношении мы особенно приветствовали результаты переговоров Генерального секретаря Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза Леонида Ильича Брежнева в Федеративной Республике Германии, в Соединенных Штатах Америки и Франции. Мы высоко оцениваем подписание советско-американских соглашений, которые являются не только ценным вкладом в дело развития отношений между Советским Союзом и Соединенными Штатами Америки, но и способствуют оздоровлению международной обстановки в целом и укреплению основ международной безопасности.

141. Мы считаем историческим событием прогресс, достигнутый в результате созыва Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе. Чехословацкая Социалистическая Республика была среди тех социалистических государств, которые еще в 1966 году выступили с инициативой предпринять в Европе такие меры, которые обеспечивали бы безопасность всем государствам этого района, невзирая на их общественный строй, и которые давали бы возможность всесторонне и взаимовыгодно сотрудничать⁵.

142. Заинтересованность Чехословакии в таком развитии вытекает не только из печального опыта народа нашей страны, полученного в первой половине текущего столетия, когда европейский континент стал очагом двух катастрофических мировых войн; она вытекает также из того, что сохранение мира, предотвращение войн и создание мирных условий мы считаем основной задачей, позволяющей в полной мере развивать мирное сотрудничество между народами Европы, а тем самым развивать и применять на практике принципы мирного сосуществования между государствами с различным общественным строем.

143. Создание системы безопасности и сотрудничества в Европе с успехом начало обсуждаться на совещании в Хельсинки, и мы понимаем его не как что-то, от чего имели бы пользу только народы Евро-

⁵ Декларация об укреплении мира и безопасности в Европе, принятая 5 июля 1966 года на Совещании Политического консультативного комитета государств — участников Варшавского Договора о дружбе, сотрудничестве и взаимной помощи, состоявшемся 4 — 6 июля 1966 года в Бухаресте.

пы, но как важное начало и вклад в то, чтобы это развитие стало стимулом для народов других районов мира.

144. Мы придерживаемся того мнения, что было бы весьма полезно, если бы аналогичное развитие, какое отмечается в Европе, произошло также в Азии. Создание системы коллективной безопасности в этом районе было бы, по нашему мнению, предпосылкой для решения спорных проблем, для устранения негативных факторов в Азии и обеспечения жизненных интересов народов этого района мира.

145. Большим вкладом в создание условий для укрепления системы коллективной безопасности в Азии является окончание войны во Вьетнаме, принесшее после стольких лет страданий мир героическому вьетнамскому народу, который на протяжении жизни более одного поколения боролся против империалистической агрессии.

146. Мы приветствуем достижение Соглашения о восстановлении мира и достижении национального согласия в Лаосе, а также прогресс, достигнутый в его реализации. Мы верим, что во всем районе Индокитая вскоре восторжествует подлинный мир и что народы всех стран этого района смогут сами решать свои дела без вмешательства извне. Чехословацкая Социалистическая Республика вместе со всеми миролюбивыми народами мира будет и впредь оказывать вьетнамскому народу решительную поддержку.

147. В интересах сохранения мира в этом районе необходимо последовательно соблюдать Парижское соглашение о прекращении войны и восстановлении мира во Вьетнаме, подписанное 27 января 1973 года, и совместное коммюнике к Парижскому соглашению по Вьетнаму от 13 июня 1973 года.

148. Весьма утешительно, что постепенно возникают условия для нормализации отношений также в районе Индийского субконтинента. Мы верим, что свое место среди нас вскоре займет и Народная Республика Бангладеш. Особенно большое значение для создания благоприятных условий и для укрепления мира и безопасности в районе Азии имела бы, по нашему мнению, также нормализация положения на Корейском полуострове, где новые черты положительного развития подают надежду, что благодаря важным инициативам Корейской Народно-Демократической Республики может быть достигнута нормализация.

149. Мы поддерживаем эти инициативы, так как их целью является достижение демократического воссоединения страны мирным путем, без какого-либо вмешательства извне. Мы полагаем, что необходимо, чтобы Организация Объединенных Наций содействовала этим стремлениям, всецело идя навстречу обоснованным предложениям Корейской Народно-Демократической Республики.

150. Чехословацкая Социалистическая Республика также внесла свой вклад в процесс улучшения международной обстановки, в частности на европейском

континенте. Мы предприняли шаги к нормализации отношений с нашими западными соседями, прежде всего с Федеративной Республикой Германии. В наших двусторонних отношениях, в сущности, все было решено. И достойно сожаления то, что к 35-й годовщине мюнхенского соглашения, означавшего начало безмерных страданий чехословацкого народа, мы не смогли с честью закрыть эту печальную главу новой истории человечества. Поэтому мы надеемся, как сказал недавно Генеральный секретарь Центрального Комитета Коммунистической партии Чехословакии Густав Гусак, что добрая воля чехословацкого правительства рано или поздно найдет явное понимание у правительства Федеративной Республики Германии и процесс нормализации будет успешно завершен.

151. Об этом здесь недавно говорил и канцлер Федеративной Республики Германии г-н Вилли Брандт [3128-е заседание]. Как он, так и мы надеемся, что договор, который уже был согласован, будет вскоре также и подписан.

152. Чехословацкая Социалистическая Республика имеет традиционно хорошие связи с развивающимися странами Африки, Азии и Латинской Америки. Мы их расширяем и предоставляем этим странам максимально возможную помощь в их экономическом и социальном развитии. Мы развиваем и готовы и впредь развивать связи также и с западными капиталистическими странами на основе равноправного и взаимовыгодного сотрудничества. Огромное значение для ускорения развития в направлении дальнейшей разрядки международных отношений имело бы, бесспорно, более решительное и активное содействие Организации Объединенных Наций выполнению своей главной миссии, которой является ускорение мира и международной безопасности.

153. Отрадно, что именно на открытии нынешней сессии мы имели возможность приветствовать принятие братской Германской Демократической Республики, Федеративной Республики Германии и Содружества Багамских Островов в члены Организации Объединенных Наций. Это не только способствует укреплению универсальности Организации Объединенных Наций, но и является также символическим выражением и подтверждением изменений, происшедших в мире. Все миролюбивые страны, объединенные в Организацию Объединенных Наций, должны были бы постоянно помнить, что усилия, направленные на установление прочного мира и безопасности, требуют того, чтобы систематически, целеустремленно и вовремя принимались меры, которые укрепляли бы взаимное доверие между народами. Мы имеем здесь в виду, например, тот факт, что Совет Безопасности должен принять меры для быстрой реализации столь важного решения, каким является резолюция 2936 (XXVII) о неприменении силы в международных отношениях и запрещении навечно применения ядерного оружия, которая была торжественно принята двадцать седьмой сессией Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций. Далее, необходимо достигнуть прогресса в отношении созыва Всемирной конференции по разоружению [резолюция 2930 (XXVII)].

Мы считаем необходимым подчеркнуть положительную роль всех, кто за истекший период предпринял усилия в этом направлении, но поразительно то, что некоторые страны, и среди них ряд стран, несущих, согласно Уставу Организации Объединенных Наций, особую ответственность перед человечеством, не проявляли достаточного интереса к работе Специального комитета для Всемирной конференции по разоружению, образованного на двадцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций. Поэтому на двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи должны быть приняты меры, удовлетворяющие все законные интересы и принимающие во внимание все конструктивные предложения, которые ускорили бы прогресс в деле практической подготовки Специальным комитетом созыва Всемирной конференции по разоружению.

154. Всеобщее и полное разоружение является давней мечтой всего человечества. Мы сознаем, что достижение этой цели — чрезвычайно сложное и трудное дело. Поэтому необходимо приветствовать любой шаг вперед, который мы сделаем. Таким шагом вперед была бы, бесспорно, реализация советского предложения, внесенного на нынешней сессии [2126-е заседание] министром иностранных дел Советского Союза г-ном Громыко, в котором говорится, чтобы военные бюджеты государств — постоянных членов Совета Безопасности были бы сокращены на 10 процентов и чтобы часть сэкономленных таким образом средств была использована на оказание помощи развивающимся странам. Мы искренне приветствуем включение этого вопроса в повестку дня Генеральной Ассамблеи и надеемся, что его обсуждение будет успешным и что реализация предлагаемой акции будет примером для всех других стран, в частности для стран, имеющих значительный военный потенциал. Таким образом удалось бы укрепить нынешнюю тенденцию к разрядке напряженности в мире, и народы всего мира имели бы от этого конкретную материальную пользу. На пути к обеспечению всеобщего мира и безопасности всех народов все еще стоит ряд серьезных препятствий. Все еще имеются силы, враждебные миру, разжигающие и сохраняющие очаги напряженности и войны, видящие в этом противоречии с интересами миролюбивых народов свою выгоду. Эти силы стараются извлекать пользу из инерции "холодной войны". Они стараются вынудить другим, что разрядка напряженности в мире и улучшение отношений между народами, еще недавно находившимися во враждебном противостоянии, не в их пользу.

155. Кому было бы полезно ухудшение международной атмосферы? Ведь без решения основных вопросов международной безопасности и разоружения нельзя повышать, как было бы желательно, жизненный уровень во всем мире, включая и развивающиеся страны.

156. Силы агрессии, империализма и колониализма являются зачинщиками напряженности, которая, несмотря на всеобщую тенденцию к международной разрядке, все еще существует в некоторых районах

мира, причиняет безмерные страдания населению этих районов и угрожает всеобщему миру и безопасности народов. Очень жаль, что усилия миролюбивых народов и Организации Объединенных Наций не привели до сих пор к удовлетворительным результатам. Поэтому необходимо с еще большей решительностью продолжать эти усилия и сделать все, чтобы очаги войны и напряженности, существующие, в частности, в районе Ближнего Востока и на юге Африки, были ликвидированы.

157. Особенно опасно и тревожно положение на Ближнем Востоке. Это — результат агрессивной и экспансионистской политики Израиля, на протяжении многих лет игнорирующего известные резолюции Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, составляющие основу для справедливого урегулирования конфликта на Ближнем Востоке. Израиль в противоречие с этими резолюциями усиливает агрессивные действия по отношению к соседним арабским странам, целеустремленно принимает меры к аннексии оккупированных арабских территорий и грубо попирает права арабского народа Палестины.

158. Ясно видно, что Израиль и все те, кто его поддерживает, попадают во все более глубокую изоляцию и что Израиль своими незаконными, террористическими и агрессивными действиями вызывает решительный отпор всех, кто уважает международное право, как об этом свидетельствует работа Совета Безопасности в текущем году и его резолюция 337 (1973) от 15 августа сего года.

159. Чехословацкая Социалистическая Республика последовательно придерживается той точки зрения, что положение на Ближнем Востоке должно быть урегулировано на основе вывода всех израильских войск с оккупированной арабской территории, уважения независимости и законных прав государств и народов этого района, включая арабский народ Палестины.

160. Не меньшей опасностью для всеобщего мира и безопасности является наличие колониализма и неоколониализма, расизма и апартеида, имеющих особенно сильные позиции на юге Африки. Вопреки резолюциям органов Организации Объединенных Наций, и в частности вопреки исторической Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам [резолюция 1514 (XV)], принятой по инициативе Советского Союза, южноафриканские и юнорудезийские расисты и португальские колонизаторы продолжают осуществлять преступные действия против африканского народа, вплоть до геноцида, и совершают преступления, которые никогда не будут забыты человечеством.

161. Чехословацкая Социалистическая Республика будет, как и прежде, решительно поддерживать национально-освободительные движения на юге Африки и в португальских колониях — Анголе, Мозамбике, а также в Гвинее-Бисау, героический народ которой достиг в своей борьбе знаменательной победы в ре-

зультате провозглашения независимости этой страны. Мы, как и прежде, будем поддерживать усилия, направленные на устранение остатков колониализма во всем мире, и на форуме Организации Объединенных Наций сделаем все необходимое для достижения этой цели.

162. Борьба народов за национальное и социальное освобождение и демократию встречает отпор всех реакционных сил, которые не колеблются применить любые средства, для того чтобы повернуть вспять ход событий, как об этом свидетельствует насильственный путч военной хунты против законного правительства Республики Чили, одной из первых жертв которого стал д-р Сальвадор Альенде, великий сын чилийского народа. Чехословацкий народ решительно осуждает попрание конституционных свобод, демократических прав, а также кровавые репрессии и неистовства, развязанные чилийской реакцией, поддерживаемой извне, против прогрессивных и патриотических сил Чили. Правительство Чехословацкой Социалистической Республики не могло безразлично смотреть на это и решило прервать дипломатические отношения с военной хунтой в Чили.

163. Было бы непростительным анахронизмом, если бы тенденция к разрядке напряженности и развитию сотрудничества между странами с различными общественными системами, свидетелями которой мы являемся, надлежащим образом не отразилась на международных, экономических и торговых отношениях вообще, на деятельности органов и организаций системы Организации Объединенных Наций в частности. Принципиальная точка зрения социалистических стран на развитие международных отношений была четко выражена в коммюнике на двадцать седьмой сессии Совета Экономической Взаимопомощи, состоявшейся в Праге, в которой говорится:

“Активная миролюбивая политика стран — членов Совета Экономической Взаимопомощи, направленная на утверждение в международных отношениях ленинских принципов мирного сосуществования, на разрядку международной напряженности в мире, создает условия для дальнейшего расширения взаимовыгодных экономических и научно-технических связей между государствами с различным социально-экономическим строем, особенно в Европе”.

164. В связи с этим заслуживает особого внимания предложение относительно принятия хартии экономических прав и обязанностей государств [см. А/9142], текст которой уже разработан в органах Организации Объединенных Наций. Чехословацкая Социалистическая Республика с самого начала поддерживает это предложение и убеждена в том, что хартия может стать знаменательным документом, закрепляющим прогрессивные принципы международных экономических отношений и, таким образом, служащим в качестве динамичного инструмента развития этих отношений на основе равенства, взаимной выгоды и невмешательства во внутренние дела других стран.

165. Организация Объединенных Наций является значительной и важной организацией. У нее есть свое положение в мире, возлагающее на нее большую ответственность. Организация Объединенных Наций сохранит это положение и свое значение только в том случае, если не будет переступать с ноги на ногу, если не будет колебаться и бескомпромиссно включится в борьбу за то, чтобы переход к разрядке напряженности и взаимовыгодному сотрудничеству государств с различным общественным строем стал постоянным явлением мирного развития современности.

Заместитель Председателя г-н Дрис (Тунис) занимает место Председателя.

166. Г-н НА ЧАМПАССАК (Лаос) (*говорит по-французски*): Премьер-министр моей страны, Его Высочество принц Суванна Фума, который не смог прибыть сюда из Вьентьяна, где его удерживают его многочисленные обязанности, поручил мне возглавить делегацию Лаоса на двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций. Мне приятно выразить вам, г-н Председатель, от имени моей страны, Лаоса, чувство глубокого уважения и доверия к вам, а также сердечно поздравить вас с избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи.

167. Я хотел бы воспользоваться возможностью и воздать должное вашему предшественнику, заместителю министра иностранных дел Польши, который проявил незаурядные качества и талант, находясь на посту Председателя двадцать седьмой сессии в прошлом году.

168. Я хотел бы также с удовлетворением отметить самоотверженную и неустанную деятельность Генерального секретаря Курта Вальдхайма. Мы с глубоким уважением приветствуем его ценные инициативы и многочисленные миссии в поисках мира и во имя принципов Устава, направленные на то, чтобы вновь приспособить эти принципы к современной действительности.

169. Испытав на себе всю тяжесть драматических событий в Индокитае, мы можем оценить истинное значение мирных инициатив и доброй воли, направленных на ограничение зарождающегося конфликта и установление порядка и спокойствия там, где они находятся под угрозой.

170. Жизнь показывает, что человечество фактически никогда не существовало в условиях всеобщего мира и не знало, что это такое. Однако наша общая обязанность состоит в том, чтобы упорно стремиться к его достижению, объединяя все наши усилия, направленные на запрещение войны и установление разумного порядка в мире. То, что сегодня может показаться утопией, завтра может стать реальностью. Возможно, таким образом нам удастся ограничить конфликты и устранить терроризм, свирепствующий сейчас во всем мире в формах, которые делают его практически безнаказанным, что представляет серьезную опасность для ни в чем не повинных людей,

становящихся его жертвами. Мы понимаем глубокие, причины отдельных насильственных действий, поскольку уважаем те стремления и идеалы, которые их вдохновляют. Однако, поскольку мы исповедуем буддизм, нам довольно трудно согласиться с систематическим применением силы для достижения тех или иных идеалов и справедливых целей. Если используемые средства безрассудны и жестоки, то существует опасность, что эти средства принесут вред той цели, которую они призваны защищать. Вопреки хорошо известной пословице в этом смысле цель не оправдывает средства. Необходимо, чтобы законные требования высказывались и реализовались мирными средствами через внутригосударственные и международные правовые институты.

171. Эта концепция ненасильственных действий, вполне естественно, заставляет нас глубоко сожалеть о кровавых событиях, обрушившихся на дружественное нам соседнее государство — Кхмерскую Республику. Вступив в конфликт на поздней его стадии, это государство заслуживает того, чтобы военные действия на его земле были прекращены как можно скорее и чтобы это государство могло жить мирной жизнью, которая больше соответствует его традициям буддизма.

172. Только что в ряды Организации были приняты три новых государства: Федеративная Республика Германии, Германская Демократическая Республика и Содружество Багамских Островов. Мы поздравляем и приветствуем их.

173. Одновременный прием в ряды Организации Объединенных Наций двух германских государств, имевший место до их воссоединения, является удовлетворительным фактом для международного сообщества в плане политических реальностей. Это новое явление, результат долгой эволюции. Мы хотели бы также видеть в этом благотворное влияние процесса разрядки: перед нами два государства с различными правительственными системами, которые в значительной степени сблизилась благодаря последним событиям, и эти государства представлены на равноправной основе в одной Организации. В соответствии с этой доктриной и другие разделенные государства смогут также раньше или позже добиться аналогичного представительства в рамках этой Организации. Необходимо тем не менее предостеречь от злоупотребления этой концепцией. В данном случае представляется немыслимым, чтобы под предлогом универсальности принимались во внимание отдельные группы инакомыслящих, выступившие против центральной власти в государстве. Подобное признание создаст опасный прецедент и внесет в международные отношения пагубный элемент нестабильности, который будет способствовать новым разделениям и ослаблению суверенных государств. В недавнем прошлом мы уже были свидетелями того, как отдельные государства признают де-юре партии и политические движения, которые отнюдь не имеют атрибутов суверенного и организованного государства. Подобное расширенное толкование понятий законности или представительности таких движений приведет нас, а это было

бы ошибкой, к увеличению числа членов Организации Объединенных Наций по прихоти повстанческих движений и группировок.

174. Проходившая недавно в Алжире четвертая Конференция глав государств и правительств неприсоединившихся стран вполне своевременно вскрыла наряду с другими вопросами эту щекотливую проблему законности, с которой столкнулись некоторые неприсоединившиеся государства. На Конференции значительное внимание было уделено вопросу дальнейшего усугубления контраста в мировом масштабе между богатством и бедностью. Было бы желательно, чтобы выраженные на этой Конференции точки зрения и предложенные ей изменения заставили богатые государства задуматься и побудили их с большей симпатией и пониманием рассмотреть или пересмотреть проблемы слаборазвитых государств.

175. Я хотел бы сейчас, в свете самых последних событий, остановиться на проблеме Лаоса.

176. Будучи чрезвычайно ослабленной долгой войной, моя страна вновь обрела надежду и вступила в новую эру мира и национального согласия. В момент, когда на международной арене настает время разрядки и сотрудничества, мы обязаны заботиться о преодолении последствий войны и устройстве мира внутри страны. Наши усилия в этом направлении не были напрасными. К нашему большому облегчению, сейчас эта бесполезная братоубийственная война прекращается, и обе стороны, в духе согласия и взаимопонимания, выражают твердое стремление к достижению мирного урегулирования, которое удовлетворило бы участвующие в лаосском конфликте стороны. Достигнутый прогресс внушает определенные надежды и заслуживает особого внимания. К общему удовлетворению, 21 февраля 1973 года во Вьентьяне состоялось подписание Соглашения о восстановлении мира и достижении национального согласия в Лаосе, которое должно закрепить примирение между всеми воюющими сторонами и одновременно ознаменовать немедленное прекращение военных действий.

177. После долгих и упорных переговоров по острым нерешенным проблемам это соглашение должно было быть уточнено и дополнено, по мере необходимости, протоколами, которые были подписаны 14 сентября. В этих новых документах были детально разработаны условия претворения в жизнь широкой программы по примирению воюющих сторон, без всякого вмешательства извне.

178. Мы надеемся, что на основе заключенных соглашений и при решающем участии Его Высочества принца Суванна Фумы, который много сделал для его подписания, в скором будущем будет сформировано правительство национального единства.

179. Проблемы, которые нам пришлось решать в ходе этих долгих переговоров, были многочисленны и сложны. Упорное и настойчивое стремление к миру сделало возможным достижение труднейших компромиссов и позволило учесть интересы всех сторон.

Не было и речи о бессмысленных спорах, состязаниях в красноречии или голой пропаганде. Речь скорее шла о том, чтобы две участвующие стороны вели конструктивные переговоры и стремились к достижению широкого согласия по вопросам, которые могли бы их примирить и объединить. Эти совместные усилия принесли свои плоды. Умеренность, здравый смысл и прежде всего дух примирения одержали верх. Это победа разума над разногласиями и непониманием. Каков бы ни был исход военных действий, страна не хочет делить своих сыновей на победителей и побежденных. Она хочет видеть в них лишь равноправных граждан, наделенных одинаковыми правами, имеющих одинаковые обязанности, одинаково готовых трудиться для общего блага. Перевернута еще одна печальная страница нашей истории.

180. Возможно, никогда еще положение не было столь благоприятным, шансы столь высоки для того, чтобы наша страна вновь стала оазисом мира.

181. Если нам придется, а это всегда достойно сожаления, вновь стать свидетелями того, как нарушаются взятые обязательства и не соблюдается прекращение огня, то это будут лишь изолированные действия со стороны безответственных лиц либо локализованные и мелкие конфликты меньшего значения, которые уже не смогут сорвать политику примирения, завоеванную в напряженной борьбе.

182. Мы знаем также, какое решающее и благотворное влияние оказала на политическую обстановку в нашей стране атмосфера разрядки международной напряженности. Она в значительной степени способствовала решению проблемы Лаоса.

183. Тем не менее было бы ошибочным, а в некотором отношении даже опасным, добиваться мира любой ценой. Есть ли необходимость напоминать, что Лаос — это небольшая страна, которой война, навязанная извне, чужая война, обошлась очень дорого. Моя страна не должна больше прямо или косвенно подрывать процесс разрядки. Вот почему она стремится установить политическое равновесие при помощи соглашений, которые могли бы при условии соблюдения договоров эффективно обеспечить ее независимость и нейтралитет. Она не желает больше служить полем боя для какой бы то ни было страны, идет ли речь об идеологической борьбе или о захвате территорий. Она отвергает любые формы господства и выступает против самых коварных методов так называемого "мини-империализма", который под всевозможными фальшивыми предлогами пытается захватить ту или иную часть ее территории, осуществляя тем самым то, что вы, г-н Председатель, охарактеризовали как "разделение деспотизмом".

184. Мы хотим призвать в свидетели международное сообщество, чтобы торжественно напомнить тем, кто несет за это ответственность, о настоятельной необходимости полного вывода всех иностранных войск, в особенности тех, которые 20 лет назад принесли войну на нашу землю. В соответствии с соглашениями, заключенными в Париже и Вьентьяне, вывод

этих войск должен быть полностью завершен в течение 60 дней с момента образования реорганизованного правительства национального единства.

185. Я избавлю вас от прочих подробностей. В настоящее время мы вступили на путь национального примирения и мира, хорошо понимая, что это будет долгий, трудный и полный опасностей путь, поскольку нелегко преодолеть чувство недоверия и подозрительности, которые не могли не развиться за четверть столетия иностранного вмешательства и подрывных действий.

186. Как бы там ни было, соглашения по Лаосу представляют собой довольно интересный опыт и являются важным вкладом в дело установления мира во всем мире. События в Лаосе оказали значительное влияние на процесс политического урегулирования и восстановления мира в Индокитае. В отличие от проблем, стоящих перед нашими соседями, решение проблемы Лаоса имеет свои особенности, заключающиеся в том, что это решение никогда не предполагало и не будет предполагать в будущем разделения страны де-юре или де-факто. Под эгидой нашего августейшего монарха будет создано единое правительство, которое будет осуществлять власть над всем Королевством и проводить единую политику.

187. Эта политика может быть только политикой строгого нейтралитета по отношению ко всем без исключения государствам, политикой, которую мое государство добровольно проводит начиная с 1962 года, с момента подписания Женевских соглашений⁶. Исходя из размеров территории Лаоса, можно считать, что он никому не угрожает и не может представлять опасность для кого бы то ни было. Наш народ не вынашивает никаких враждебных замыслов против других народов. Он не вмешивается и никогда не будет вмешиваться во внутренние дела какого бы то ни было иностранного государства. Врожденное миролюбие нашего народа обеспечивает ему мирную жизнь на его земле и поддержание добрых отношений со всеми соседними народами. Вполне естественно, что он вправе рассчитывать на то, что и другие государства будут уважать его суверенитет и государственные границы. Нейтралитет стал нашим кредо, целью и основой всей нашей внешней политики.

188. Вполне понятно, что решение лаосской проблемы представляет собой лишь первый шаг на пути к достижению подлинного мира. Без всеобщего урегулирования в рамках всего Индокитае мир в нашей стране будет непрочным, возможно, лишь перерывом между двумя конфликтами, и наша страна может вновь оказаться ввергнутой в ужасы войны. Однако первый шаг уже сделан. Мы надеемся, что в будущем такие же шаги будут сделаны и в других районах, в соседних странах.

189. Дружественные народы, заинтересованные в установлении мира на земле и поддерживающие нейтралитет

⁶ Декларация о нейтралитете Лаоса, подписанная на Совещании по урегулированию лаосского вопроса в Женеве 23 июля 1962 года.

ралитет Лаоса, оказывали нам постоянную помощь и поддержку. Факты свидетельствуют о том, что за процессом урегулирования и примирения с глубокой симпатией следили многие страны, прежде всего великие державы, на которых лежит особая ответственность за сохранение и укрепление мира.

190. Хорошим предзнаменованием является также тот факт, что эти державы, проявляя благородство и солидарность, которые делают им честь, выразили готовность оказать странам Индокитая помощь, необходимую для их восстановления, на основе многосторонних и двусторонних соглашений и на условиях, которые должны быть оговорены позднее. В настоящее время страны, оказывающие помощь, разрабатывают широкую программу в этом направлении.

191. Этот нескончаемый конфликт привел к тому, что для нас стало привычным, хотя и не особенно приятным делом, выражать с этой высокой трибуны свое сожаление и негодование, осуждать и предавать анафеме то зло, которое порождает беспощадная борьба.

192. Благоприятный поворот событий в этом году вселяет в меня уверенность и позволяет закончить мое выступление на более оптимистической ноте.

193. 1973 год был плодотворным и вселяющим надежду. Для моей страны это был год согласия и восстановления мира. Вернувшись к мирной жизни, мы обрели новые надежды и вновь поверили в будущее.

194. Г-н ХАЛИД (Судан) *(говорит по-английски)*: Г-н Председатель, ваши вступительные замечания [2117-е заседание] были достойны цивилизации, которую вы представляете. Этические и правовые принципы, на которых зиждется эта цивилизация, в наши дни являются исключительно важным фактором. Ваше выступление, в котором вы изложили свои мнения в свете этих принципов, явилось для нас источником надежды на лучшее. Это давно следовало бы сделать и всем нам. Эти принципы слишком часто попираются многими: иногда под предлогом национальных интересов, иногда под предлогом самозащиты, а во многих случаях — просто исходя из дубовой логики. Все предыдущие ораторы выразили вам свое одобрение. Я искренне присоединяюсь к ним.

195. Мы живем в один из таких периодов истории, которые вы так метко охарактеризовали, как "буриные периоды, когда человек не может найти тихого уголка, где бы он мог поставить свой шатер" [2117-е заседание]. Самые неотложные для человечества проблемы, перечисленные предыдущими ораторами, подтверждают справедливость этой точки зрения и соответствуют нарисованной вами картине. Я прошу у вас и у многих моих коллег снисхождения к мрачному характеру моего выступления. У меня на это есть основания.

196. Недавно я сопровождал президента моей страны в поездке по ряду стран Западной и Северной Африки.

Мы не смогли посетить все районы, пораженные засухой. Мы посетили только некоторые из них и были в непосредственной близости к другим. Наши впечатления весьма тягостны. Никогда раньше я не ощущал так остро необходимость в международном сотрудничестве. О бедствиях, вызванных голодом и болезнями, можно судить по сообщениям международной прессы и фотоснимкам. Меня же больше всего поразила скудость помощи, предоставляемой странами мира. Мужественная Нигерия, как и многие другие африканские страны, сделала все что могла, предоставив аэропорты и рабочую силу; однако степень использования международным сообществом предоставленных ему возможностей произвела на меня угнетающее впечатление. Я видел на аэродроме единственный грузовой самолет, ожидающий использования, в то время как сотни людей в Африке превратились в призрачные тени.

197. То, что я услышал от африканцев, живущих ближе к зоне бедствий и страданий, относится к нашим дням. Их рассказы производили удручающее впечатление, они оставили у меня тягостное чувство. В наш век, который может гордиться своими техническими достижениями, этот район мира ожидает еще более тяжелая участь. Народы этого региона озабочены не решением краткосрочной проблемы помощи пострадавшим, а неотложной необходимостью разработки долгосрочной стратегии в области экологии. Как уменьшить опасность засухи и окончательно искоренить ее в будущем?

198. Речь идет не только о периферийных районах Западной Сахары, а также о районе, расположенном между Сенегалом на западе и Эфиопией и Сомали на востоке, районе протяженностью около четырех тысяч миль. Если не остановить наступление Сахары, которая в конечном счете является порождением стихийных сил природы, то она может распространиться дальше на юг. Высокие умы предупреждали нас об этом и раньше, но мы не прислушивались к этим предостережениям. Одним из этих людей был Чарльз Сноу. Много лет назад он обрисовал проблему бедности простыми, обыденными словами:

"Мы знаем, что это происходит. Мы видим людей, которые буквально умирают от голода. Мы знаем, что они обречены на смерть. Мы знаем так много, а делаем так мало. Мы задерживаем, как говорят в Англии, занавески и пытаемся укрыться в своем собственном анклав".

199. Я надеюсь, что профессор Простерман не пойдет тем путем, о котором говорил покойный сэр Чарльз Сноу. Он считает, что в течение следующего года в Африке и Азии от десяти до тридцати миллионов людей могут умереть от голода и заболеваний, которые из-за недоедания ведут к смертельному исходу. Далее он указывает на эгоизм стран, которые могли бы что-то предпринять, чтобы предотвратить эту надвигающуюся катастрофу, и говорит:

"В мусорных ямах Америки за будущий год накопится такое огромное количество выброшен-

ной пищи, которого достаточно для того, чтобы предотвратить значительную часть голодных смертей, которые в противном случае произойдут в Азии и Африке”.

200. Обстановка характеризуется вопиющей нищетой на одной стороне и наглым пресыщением на другой. Население стран, о которых идет речь, составляет 2 миллиарда человек, 25 процентов детей которых умирают, не дожив до своего пятого дня; 800 миллионов этих людей живут на сумму, равную 35 центам в день.

201. Проблема больше не заключается в несправедливости и неравенстве. Она становится угрозой самой структуре человеческого общества. Эдгар Фор в своем блестящем введении к докладу ЮНЕСКО по вопросам образования — первому международному обзору географии неграмотности замечательно ее изложил:

”Великие перемены нашего времени угрожают единству и будущему людей, а также целостности облика самого человека. Следует бояться не только тревожной перспективы печального неравенства, лишений и страданий, но также и того, что мы, возможно, движемся к подлинному расколу рода человеческого, которому грозит опасность разделения на две группы, высшую и низшую, на хозяев и рабов, ”сверхчеловеков” и ”недочеловеков”. Среди опасностей, которыми чревата подобная ситуация, будут не только опасности конфликтов и других бедствий (ибо современные средства массового уничтожения могут попасть в руки отчаявшихся и мятежных групп), но и самая главная опасность — опасность дегуманизации, которая поразит как привилегированных, так и угнетенных, ибо ущерб, нанесенный природе человека, будет ущербом для всех людей”⁷.

202. Необходима духовная революция — революция, которая бросит вызов истокам современной социальной и политической мысли. Бедняки мира, насчитывающие около 800 миллионов человек, не могут быть так сильно заинтересованы в сохранении мира во всем мире, о котором пекутся великие державы. Им терять нечего; они не сознают тех забот, которые волнуют здесь некоторых из нас. Разрядка, диалог и взаимные уступки для них — пустые слова. Бедные народы не являются циниками, но как может живой скелет думать о чем-нибудь ином, кроме чашки риса и глотка воды. С другой стороны, даже пустой желудок может, сам того не подозревая, стать угрозой, фактором нестабильности как у себя дома, так и за рубежом. Ведь еще в 1912 году Вудро Вильсон сказал — причем именно здесь, в Нью-Йорке, — что никто не может почитать бога и любить своего ближнего на голодный желудок.

203. Нельзя избежать впечатления, что продовольственный кризис в значительной мере является в основном искусственным. Представляется подлинной

трагедией, что в нашем распоряжении находятся огромные возможности производства продовольствия, когда люди умирают от голода и страдают от длительных засух. Мы, народы развивающихся стран, имеем огромные возможности, которые могут способствовать борьбе с голодом за пределами границ слаборазвитых стран. Этот потенциал еще не начали осваивать, если не считать некоторых отдельных усилий. В этом отношении впечатляющим является пример моей собственной страны. Пригодные для обработки земли в Судане составляют примерно 50 млн. гектаров, но обрабатывается из них до настоящего времени только 6 млн. гектаров. Некоторые, вероятно, предлагают нам, в духе мальтузианских традиций, примириться с нуждой и эпидемиями как с судьбой, уготованной роду человеческому.

204. Именно в свете всего сказанного мы с интересом отмечаем призыв к созыву всемирной продовольственной конференции в 1974 году. Этот призыв отвечает решимости развивающихся стран, которая была выражена в решениях четвертой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Алжире 5 — 6 сентября 1973 года, о созыве всемирного совещания по продовольствию и торговле.

205. Бедные народы мира, изнуренные чудовищно частыми внутренними волнениями, вполне могут согласиться со словами Председателя этой Ассамблеи:

”Промышленно развитые страны, за редким исключением, накопили богатство, будучи колониальными или неоколониальными державами. Так или иначе, это богатство основывалось на эксплуатации природных ресурсов менее развитых стран, как обладающих, так и не обладающих политической независимостью, стран, которые обеспечивали их дешевым сырьем, получая от них дорогие промышленные товары” [2117-е заседание, пункт 84].

Это прописная истина, и мы надеемся, что никто из нас не вступит из-за этого в перебранку.

206. Однако мы не должны забывать, что в нашем мире прогресс и благосостояние человека не являются отдельно существующими понятиями; они являются неотъемлемыми частями международного мира и международного спокойствия. Это не только неопровержимое предположение; это — сущая правда. История подтверждает это на бесконечном множестве примеров. Поэтому нам нужен мир, чтобы развиваться, чтобы прогрессировать и, может быть, превзойти себя. В нашем требовании мира и свободы мы не являемся ни возмутителями спокойствия, ни ”шумливыми глашатаями великих дел”, как хотели бы считать некоторые. Мы простые и скромные борцы за восстановление нашей независимости и утверждение нашего достоинства, и мы добиваемся этого чрезвычайно дорогой ценой, ценой наших жизней и нашего достоинства. И никто не знает этого лучше, чем люди, хорошо знакомые с прошлым и настоящим Африки.

⁷ См. Эдгар Фор и др. *Apprendre à être* (Paris, Unesco-Fayard, 1972), p. XXV.

207. Исходя именно из этой точки зрения, я сейчас перехожу к некоторым событиям в Африке и на Ближнем Востоке, которые имели место в этом году, когда мы отмечаем двадцать пятую годовщину принятия Всеобщей декларации прав человека.

208. События на Ближнем Востоке не могут помочь человеку, ищущему формулу восстановления мира и стабильности. Я остановлюсь вкратце на трех событиях, которые стали осложнять международную обстановку, особенно после специальных заседаний Совета Безопасности в июне 1973 года.

209. Во-первых, я хотел бы отметить безответственные разговоры о захвате нефтяных месторождений в этом районе. Вероятно, это пустые разговоры, однако они получили широкое распространение. В последнее время мы слышим и читаем об одном израильском профессоре, который заявил, что его страна может захватить Кувейт, поскольку там нет сил, способных противостоять мощи Израиля. Вероятно, сенатор Фулбрайт почувствовал всю глупость таких заявлений, когда он отметил, что не исключена вероятность того, что Соединенные Штаты попытаются установить свой контроль над нефтяными месторождениями через посредство Израиля, их воинствующего подручного. Подобные планы кажутся вполне вероятными в свете того, что сам Израиль заявляет о себе, как об этом без обиняков заявил американским телезрителям г-н Тедди Коллек в 1967 году: "Вы поддерживаете Израиль только потому, что это отвечает вашим собственным интересам, а не из милости к нам". Надо надеяться, что эти безумные голоса будут заглушены вовремя, в нужное время. Если дать им волю, то нельзя исключить того, что они своего добьются. И если так случится, то, говоря словами Элмера Беннета, "это сделает Вьетнам похожим на пикник".

210. Во-вторых, вопреки всем призывам к Израилю не изменять облик захваченных земель и не проводить политику "создания фактов", Израиль разрабатывает проекты на сумму 375 млн. долларов с целью освоения Западного берега — при этом "освоение" является эвфемизмом, заменяющим слово "аннексия". Земельное управление Израиля заявляет, что оно будет приобретать земли на Западном берегу и в секторе Газа для новых еврейских поселений. Уместно отметить, что начиная с 1967 года около 4 тыс. израильтян были расселены на территориях, захваченных в то время. Согласно этому плану, в течение четырех лет будет переселено еще 10 тыс. евреев. Эта идея порождена борьбой за власть внутри Израиля, а отнюдь не состраданием к евреям, живущим за пределами Израиля.

211. Именно эти планы побудили г-на Ариэля Элиава заявить на последнем заседании израильской рабочей партии:

"...эту программу представили нам в бедственной обстановке спешки и паники, подхлестываемой бичом времени. В этой стране много людей, чьи души молча страдают из-за этого документа. Я буду выразителем мнения идейных евреев, хранящих молчание, и никогда, ни за что и ни в какой форме не буду голосовать за этот документ".

Такие чувства не пришлись по вкусу премьер-министру и наиболее вероятным претендентам на трон, и за изъявление таких чувств Элиава побранили и осмеяли.

"Я уже 50 лет занимаюсь политической деятельностью, — заявила ему премьер-министр, — и никогда еще у нас не было коллеги, который пытался бы изобразить из себя Мессию".

Далее она заявила, что земельное управление Израиля "будет приобретать земли всеми действенными средствами". Учителем ее, видимо, был Бенджамин Дизраэли, который однажды сказал: "К черту ваши принципы. Подчиняйтесь своей партии".

212. Через десять лет Иерусалим будет совершенно иным. Здравомыслящие израильтяне могут с этим соглашаться или не соглашаться, а миру придется смириться с этим, так же как и с другими заявлениями, наподобие сделанного 3 октября с этой самой трибуны заявления о том, что политика Израиля "не является односторонней аннексией" [2139-е заседание, пункт 79]. Здравый разум должен оставаться в тени, неслышно и незримо.

213. В-третьих, в настоящее время ведется лихорадочная пропаганда против "гномов" Аравии, как назвал разбогатевших на нефти эмиров видный сенатор в Вашингтоне. Почти ежедневно цитируют и искажают слова короля Фейсала. Публицисты искажают не только его слова, но и его намерения. Я лично усматриваю в этом преднамеренную кампанию, направленную на умаление смысла этого грозного предупреждения, а также дипломатического прагматизма этого человека и его способности влиять на события. Косвенно приписывая ему идеи, которых он никогда не высказывал, некоторые журналисты усиленно стараются породить вражду между ним и народом Соединенных Штатов. Как далеко могут зайти эти злые намерения? Некоторые хотят предположить, что "гномы" Аравии представляют собой безмозглую свору племен, занимающуюся фиглярством, — представление, которое может вселить ложное спокойствие в людей невежественных, но не изменит фактов, определяющих в конечном счете исход дела.

214. В чем же заключаются факты? Дэвид Херст, который не имеет себе равных в знании обстановки на Ближнем Востоке, недавно сказал очень просто:

"...в результате энергетического кризиса никогда еще жизненные интересы Америки в арабском мире не находились под такой угрозой, как сейчас, из-за ее поддержки Израиля, никогда еще "бастион Израиля" не выглядел таким вопиющим заблуждением, как сейчас".

215. Это не пустые факты или необоснованные мнения. Организация должна уделить им самое неотложное внимание. Существующий в настоящее время механизм не смог пресечь махинации Израиля. Это — факт. Ждать, пока Израиль исправится, тоже не является разумным советом. Это необходимо признать.

Есть державы, которые могут сделать гораздо больше, чем это представляется по их словам. Они должны действовать. У Соединенных Штатов Америки и Европы имеются средства. Если они опасаются той шумихи, которую Израиль может поднять в отношении любой страны, выступающей против его намерений, как это видно на примере Австрии, то мы не можем ничего сказать, кроме следующего: а как же быть с миром на земле, которому вы, по вашим словам, служите? Им следует прислушаться к голосу Африки, к словам двух наших динамичных лидеров, выступавших вчера и сегодня и руководствующихся только чувством справедливости. Я хотел бы, чтобы мы сопоставили их слова с пустой риторикой, которой предавался на днях г-н Эбан, ни на йоту не отступивший от позиции, занятой им после военных действий в июне 1967 года. Я имею в виду часто повторяемую тему о "переговорах между сторонами". Соединенные Штаты и Западная Европа имеют средства, чтобы убедить Израиль вылезти из болота, в котором он завяз сам и в которое он пытается затащить весь мир. Нет никакого смысла причитать по поводу того, что Израиль находится в одиночестве и против него голосует большинство стран. Израиль должен предложить что-то конкретное вместо пустой риторики или же его надо заставить это сделать. Бесполезно цитировать, часто вне контекста, газеты "Аль-Акбар" и "Аль-Гумхурия", обманывая себя и терзая мир.

216. Африканский континент являет собой еще один пример того, как ставят под угрозу дело мира и как лютует варварство. Первостепенного внимания заслуживают три аспекта разыгрывающейся ныне трагедии: во-первых, достойная одобрения роль церкви, рассказавшей миру о зверствах португальских войск в Мозамбике; во-вторых, бесчеловечные условия, в которых томятся в лагерях заключения сотни мужчин и женщин; и, в-третьих, безразличие совести мировой общественности к трагедии, которая разыгрывается по вине Южной Африки, Португалии и Родезии.

217. Наш долг как выразителей мнения мирового сообщества официально признать роль, которую в настоящее время играют многие священники, епископы и кардиналы католической церкви на португальских территориях. Молодые мужчины и женщины не только доводят подробности массовых убийств до мирового общественного мнения, но делают это рискуя своей жизнью; более того, некоторые из них заключены в тюрьмы. Мы предадим эти смелые души, если не займемся серьезно их судьбой и не добьемся их освобождения из тюрем, а также возвращения к своей пастве тех, кто был вынужден ее покинуть. Я уверен, что есть пути для достижения этого. Для этого нужна только воля.

218. Нет сомнения, что церковь пошла по новому пути. Поразмышляем над словами римского католического епископа Умтали монсиньора Дональда Ламонта, который исследовал истоки расизма. Он говорит:

"...расизм является зловредной ересью, укоренившейся в теологических началах и могущей привести

к катастрофическим последствиям. Если христианская церковь своим молчанием даст повод считать, что она согласна с системой правления, основанной на расовых предрассудках, с дискриминацией или преследованиями людей по причине цвета их кожи, условий жизни или религий, это будет противоречить учению Христа".

Благородные слова в истинном духе священных книг, но никогда раньше они не звучали с такой убедительной силой, как здесь.

219. С неменьшей силой одобряет партизан, мужчин и женщин, борющихся за свою свободу, кардинал Бернард Альбринк. Это видный деятель, архиепископ Утрехта и одновременно президент международного движения "Пакс Кристи", человек, пользующийся большим уважением. В письме епископу Феррейре де Сильва он призывает его "принять все необходимые меры и, может быть, выступить с публичным протестом... Мы обязаны показать всем гражданам Африки, что они могут рассчитывать на нашу солидарность в обеспечении их права на самоопределение". Наконец-то Всеафриканская конференция церквей перестала быть одинокой. Несомненно, эти люди омолодили церковь, вселили в нее дух, который несколько веков назад побудил подобные души обратиться с петицией к папе, чтобы он призвал мирские власти положить конец рабству. Согласно сообщениям печати, отец Мартин Эрнандес и отец Альфонсо Вальверди находятся в тюрьме еще с 1972 года.

220. Наверное, есть еще и другие, подобные им люди, потому что несколько миссий было закрыто из опасения, что миссионеры информируют мир. А о чем они могут ему сообщить? Я могу рассказать вам об этом. История Ваньи слишком хорошо известна, чтобы ее сейчас повторять вновь. История Зостин настолько страшна, что о ней нельзя не упомянуть. Португальские солдаты спросили у Зостин, знает ли она, какого пола ребенок, которым она беременна. Ножами они вскрыли ей живот, зверски вытащили внутренности, показали ей бьющийся в конвульсиях плод. А затем сказали, что она теперь знает это, и хохотали как безумные. То, что рассказала репортерам маленькая Серина, 13-летняя девочка, об убийстве ее семьи не менее ужасно. Ванья, Зостин и Серина должны быть причислены к лику святых. Мы воздаем должное сотням священнослужителей, но мы не должны ограничиваться только этим.

221. Чтобы начать этот процесс, Судан присоединяется ко всем тем, кто требует расследования зверств в Вириаму, Мукумборе и других местах. Расследование, проведенное португальскими властями, не может быть убедительным. Свидетельством тому являются неуверенные слова премьер-министра Казтану. Вот они: "Компетентные власти будут искать виновных, чтобы правосудие было свершено". Результатом "строгого расследования", как он его назвал, является, по его собственным словам, "полное отсутствие фактов, о которых шла речь, в местах, названных обвинителями".

222. Вторым моментом является вопрос о судьбе сотен заключенных в Южной Африке и Родезии. Мир

знает об отце Ситоле и Джошуа Нкомо в Родезии, Нельсоне Манделе и Александре Невилле в Южной Африке, о светочах, которых заставили замолчать, бросив их за решетку на десять лет. Мы не знаем о других. Мы призываем мировое сообщество и другие международные учреждения серьезно заняться судьбой этих мужчин и женщин, единственной виной которых является то, что они выступили за свое неотъемлемое право на независимость и свободу в определении собственной судьбы. Это также определяет образ жизни при расистских правительствах в этом регионе до тех пор, пока не наступит день избавления. Существующая система обречена и поэтому не отдает себе отчета в решениях, которые она принимает. Г-н Смит недавно дошел до того, что запретил священникам читать проповеди в их собственных церквях. Никто не удивится, если в результате стресса, вызванного его многими политическими и экономическими поражениями, он бросит их в тюрьму. Необходимо действовать. Каким образом? Подумаем об этом вместе. В конце концов в этом году мы отмечаем двадцать пятую годовщину принятия Всеобщей декларации прав человека.

223. И третье, последние события показывают почти маниакальное усердие режимов белых поселенцев в применении оружия для подавления африканского населения, чтобы упрочить свое господство и не допустить африканцев к участию в правительстве. Убийство Амилькара Кабрала, убийство 400 беззащитных жителей в Вириаму, убийство африканских горняков в Карлтонвилле показывают, как далеко могут зайти эти белые режимы меньшинства. И все же, несмотря на все эти зверства, африканское сопротивление в Южной Африке не только осталось непоколебимым, но и поднялось на небывалую высоту. Недавние забастовки рабочих в Южной Африке подтверждают, насколько пророческими были слова Нельсона Манделы, когда он заявил на суде в Ривонии:

“Насилие правительства может привести только к одному — породить ответное насилие. Мы неоднократно предупреждали, что, если правительство не будет проявлять благоразумия, то в конечном итоге спор между правительством и моим народом будет решен насильственным путем, с применением силы”.

224. Именно в связи с таким разгулом террора Африка неоднократно указывала на бурю, назревающую южнее реки Замбези, бурю, которая угрожает охватить всю Африку и мир за ее пределами.

225. Однако грозные письма на стене начертаны не только в Южной Африке, Родезии и Португалии. Большие районы Мозамбика и Анголы уже находятся в руках борцов за свободу. Народная организация Юго-Западной Африки [СВАПО] поднялась на борьбу, полная решимости, после провала жалких выборов в Овамбленде и ареста пяти ее лидеров как злоумышленников, помешавших приходу избирателей к урнам. Г-н Смит посылает свои бомбардировщики, истребители и вертолеты, чтобы покорить провинцию Тете в Мозамбике, поскольку, по его словам и словам

его сторонников, “португальцы не имеют мужества, чтобы бороться с партизанами ФРЕЛИМО”⁸, как сообщают корреспонденты, которые смогли проникнуть в этот район. Это — логика, к которой мы можем лишь питать безграничное презрение. Самым грозным предзнаменованием является победа Африканской партии независимости Гвинеи-Бисау и Островов Зеленого Мыса, которая провозгласила независимость Гвинеи-Бисау всего несколько дней назад. Этот урок также не пойдет на пользу расистам Южной Африки, Родезии и Португалии. Однако он не пройдет даром для африканцев. В конце концов одно из важнейших заявлений, которые сделала независимая Гвинея-Бисау, заключается в том, что она будет помогать освобождению других португальских территорий.

226. Мы, страны — члены ОАЕ, в ближайшее время, конечно, примем меры, чтобы помочь Гвинеи-Бисау встать на ноги, и предоставим ей все имеющиеся у нас ресурсы, помимо всего, что могут сделать для нее остальные страны мира на этом этапе.

227. Полезно отметить, что мы проголосовали за принятие в наше сообщество около 130 млн. людей именно в этот год, когда мы серьезно пытаемся решить проблему совершенствования Организации Объединенных Наций. Представителям этих народов, Германской Демократической Республики, Федеративной Республики Германии и Содружества Багамских Островов, я передаю поздравления моей страны и ее народа. Без их энергии и изобретательности наша работа в этой Организации является неполной. Я надеюсь, что они привнесут струю свежего воздуха. Я боюсь, что некоторые члены Организации, которые давно состоят в ней, занимают позиции, исходя из своих собственных национальных интересов. Стальные мускулы Организации нуждаются в смазке. Некоторые из нас являются сторонниками философии типа “тише едешь, дальше будешь”, консервативной точки зрения, которая направлена на сохранение статус-кво. Некоторые выступают за ликвидацию всей Организации как не отвечающей нашим современным потребностям и за создание новой организации, которая будет соответствовать духу времени, — радикальная точка зрения, не учитывающая все реальности международной жизни. Диалог, начатый записками Генерального секретаря и вашими собственными выступлениями, г-н Председатель, должен завершиться серьезной попыткой разобраться в существе проблемы и представлением рекомендаций нашей следующей сессии.

228. Ваши выступления, и особенно высказывание о Генеральной Ассамблее, обнаружившее вашу большую проницательность, г-н Председатель, не могут быть восприняты с олимпийским спокойствием. Сейчас не время для того, чтобы кто-либо из нас, находящийся на руководящем посту, уклонился от творческого руководства. Чтобы положить конец тенденции “принижать полномочия Генеральной Ассамблеи”, вы нуждаетесь в поддержке смелых людей. Многие из нас продемонстрировали сегодня утром, что мы готовы к этому.

⁸ Фронт освобождения Мозамбика.

229. Мы призываем вас, г-н Председатель, не ограничивать свою деятельность жесткими правилами и практикой, которые низвели наш высший орган, Генеральную Ассамблею, наш коллективный голос, до состояния почетного безвластия. Хуже того, они даже вынудили нас молчаливо согласиться на присутствие в нашей среде такой политической непростойности, как представители апартеида.

230. Нельзя также оставлять без изменений социальную и экономическую деятельность Организации Объединенных Наций. Организация Объединенных Наций может гордиться многими своими программами экономической помощи, в которых разногласия между государствами эффективно примиряются в процессе достижения общих целей. Такие программы могут принести неоценимую пользу, если будут обеспечены необходимые условия для их успешного выполнения.

231. Наряду с наипервейшим условием обеспечения ресурсами необходимо повысить эффективность, действенность и экономичность программ Организации Объединенных Наций в области экономики. Осуществление этих программ требует более высокой меры эмоциональной причастности по сравнению с приемлемой в обычных делах. А для того чтобы такие перемены были эффективны, все партнеры в процессе многостороннего сотрудничества, и особенно получатели помощи, должны участвовать в рационализации процедур и методов работы. При существующих условиях международного сотрудничества в целях развития необходимо представить перспективы помощи в развитии; необходима также преданность делу на всех уровнях. Без этого нельзя обеспечить неотложные нужды развивающихся стран.

232. Ассамблея слышала об этом от президента Заира Мобуту [2140-е заседание]. Его выступление было подлинным посланием Африки, свободным от дипломатической изысканности и насыщенным философией его древней страны. Его концепция помощи — это наша концепция и, конечно, не на абстрактном уровне. Опыт его страны по сотрудничеству с Китаем является опытом и моей страны. Это реальный идеал помощи. Я мог бы продолжить и рассказать вам аналогичную историю. Президент рассказал обо всем достаточно ясно, но хотелось бы, чтобы "лучше оснащенные" страны, как он предпочитает называть более богатых членов международного сообщества, извлекли из этого урок. По моему скромному мнению, он призвал эту Организацию и богатые страны мира пересмотреть методы сотрудничества с нами в свете сотрудничества наших двух стран с Китаем и добиться его улучшения. Почему бы и нет?

233. Именно в свете всего этого мы заявляем, что необходимо пересмотреть Устав, привести в правила процедуры свежую струю, изменить устаревшие методы работы, омолодить администрацию своевременным переливанием крови. Устав Организации Объединенных Наций — не Священное писание, как бы мы его ни почитали. Он представляет собой документ, отражающий согласованное мнение стран на опреде-

ленном повороте истории. Он должен будет изменяться с течением времени. Организация — не оракул. Это политический институт. Но политические институты, которые стремятся к своему увековечению, становятся реакционными. Какой же смысл в реакционной Организации Объединенных Наций?

234. Даже те, кто имеет свои корыстные интересы в сохранении статус-кво, не должны обходить молчанием резолюции Конференции неприсоединившихся стран в Алжире по реорганизации Организации Объединенных Наций [A/9330 и Corr.1]. Эта реорганизация необходима, если мы хотим, чтобы Организация Объединенных Наций была эффективной, действенной Организацией, подлинно представляющей бесконечное разнообразие мировой культуры и убеждений.

235. Для того чтобы добиться этой перемены, мы не намерены идти наперекор существующим фактам. Это вряд ли будет способствовать упрочению этого мирового форума. Однако становиться пленником этих фактов, если они встанут на пути новых идей, также нецелесообразно. Необходимо найти золотую середину между реализмом и идеализмом. Отказаться от одного или от другого означает обречь себя на паралич. У нас достаточно разума, чтобы быть прагматичными идеалистами.

236. Африка полна желания и готовности поставить свои таланты на службу механизма реформ. В этом смысле присутствия здесь четырех наших лидеров, один из которых, нынешний председатель ОАЕ генерал Говон, уделит значительную часть своего выступления этому вопросу [2141-е заседание]. И дело не в том, что им эта Организация нужна больше, чем какому-либо другому континенту мира; дело в том, что они слишком хорошо понимают, что Африка является надеждой мира и справедливого распределения ресурсов мира. Африка молода, и она еще не накопила цинизма, который приходит со старостью, дряхлостью и морщинами. Африка меньше смотрит на теневую сторону человеческой природы и может говорить так, как говорили лидеры, которых вы слышали сегодня утром и вчера.

Организация работы

237. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-французски): Прежде чем предоставить слово следующему оратору, я хотел бы сделать заявление относительно программы нашей дальнейшей работы. Как вы знаете, в настоящее время Генеральная Ассамблея отстает на два заседания от предусмотренного графика. Учитывая, что 21 сентября Генеральная Ассамблея приняла решение назначить среду, 10 октября, предварительной датой окончания общих прений, для решения этого вопроса были проведены консультации с представителями региональных групп. В результате этих консультаций выяснилось, что, по общему мнению, дату окончания общих прений следует перенести на следующий день. Поскольку на четверг, 11 октября, не назначено пленарного заседания, я полагаю, что Ассамблея согласится назначить этот день датой окончания общих

прений, с автоматическим переносом на 24 часа и времени начала выступлений ораторов. Если нет возражений, будем считать это предложение принятым.

Предложение принимается.

ПУНКТ 9 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Общие прения (продолжение)

238. Г-н ХРИСТОФИДИС (Кипр) (*говорит по-английски*): Моя делегация с особым удовлетворением присоединяется к ораторам, которые поздравили посла Бенитеса в связи с его единодушным избранием на высокий пост Председателя двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Это избрание увенчивает замечательный жизненный путь, отданный служению делу мира во всем мире и взаимопониманию между народами. Высокий пост Председателя, на который он заслуженно избран, приобретает в ходе этой сессии еще большее значение благодаря предоставившейся уникальной возможности извлечь как можно больше для человечества из новой тенденции ведения переговоров, мирного сосуществования и сотрудничества, которая, обнадеживая нас, проявилась на мировой арене в течение последних двух сессий Генеральной Ассамблеи. Моя делегация уверена, что под его мудрым руководством наша работа будет проходить успешно в духе сотрудничества, что внесет значительный вклад в дело мира и согласия во всем мире.

239. Мне бы также хотелось присоединиться к выражениям признательности, которые предыдущие ораторы высказали в адрес покидающего свой пост Председателя Генеральной Ассамблеи г-на Станислава Трепчиньского, за компетентность и умение, с которыми он руководил работой этого органа в течение предшествующей сессии.

240. Как правильно отметил Председатель, выдающейся чертой этой сессии Генеральной Ассамблеи является то, что она знаменует начало подлинной универсальности. Я испытываю глубокое удовлетворение, горячо приветствуя три новые государства — члены Организации Объединенных Наций: Содружество Багамских Островов, Федеративную Республику Германии и Германскую Демократическую Республику, к предложениям о приеме которых Кипр присоединился, руководствуясь чувством дружбы и доброй волей. Мы надеемся и верим, что конструктивное участие двух германских государств в работе Организации Объединенных Наций и благотворное влияние принципов Устава будут способствовать укреплению сотрудничества и единства великой германской нации. Мы неизменно выступали и по-прежнему выступаем за единство и целостность всех наций и народов. Опыт стран мира за годы после второй мировой войны убедительно показал, что раздел является кровотокающей раной на теле любой страны.

241. Двадцать восьмая сессия Генеральной Ассамблеи собралась в атмосфере уверенности и надежды. С 1946 года, со времени проведения первой сессии

Генеральной Ассамблеи, не было столь много добрых предзнаменований мира во всем мире и такого пробуждения надежды на установление эпохи примирения и ослабления напряженности.

242. В течение прошлого года дух Устава продолжал оказывать влияние на ход международных отношений, и в целях достижения мирного сосуществования прилагались напряженные усилия, направленные на поощрение международного сотрудничества между государствами с различными социальными и политическими системами.

243. За начавшимся между крупными державами процессом разрядки последовали состоявшиеся в этом году личные встречи глав государств. Такие встречи имеют большое значение и приносят пользу делу мира в силу той огромной ответственности, которую эти страны несут за поддержание международного мира и безопасности. Когда отношения между этими державами развиваются на основе взаимных уступок и сотрудничества, они оказывают благотворное влияние на международную обстановку в целом. Наглядным примером этого может служить, как мы считаем, прекращение военных действий во Вьетнаме и последовавшее за ним соглашение о перемирии — событие, которое приветствует мировое сообщество, расценивая его как торжество политической прозорливости и удачный отправной пункт для достижения прочного мира в этой части земного шара. В то же время мне бы хотелось выразить надежду и уверенность в том, что сближение между крупными державами не приведет к положению, при котором будут игнорироваться законные интересы малых стран.

244. Конструктивные итоги недавней сессии Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, которое проходило в Хельсинки в июле и второй этап которого начался сейчас в Женеве, итоги конференции глав государств Содружества наций, состоявшейся в Оттаве в августе и четвертой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран в Алжире в сентябре — конференций, которые состоялись в течение одного текущего года и в которых моя страна принимала участие, внося свой скромный вклад, — способствовали значительному ослаблению напряженности в международных отношениях, ознаменовав начало эпохи позитивных сдвигов, которые, несомненно, облегчат поиски мира во всем мире.

245. Кипр разделяет искренние надежды всего человечества в создавшейся обстановке, когда появились признаки того, что на смену антагонизму и недоверию приходит доброжелательность. Нам бы хотелось вновь заявить о нашей уверенности в том, что, как естественное следствие этого, новый дух двустороннего и многостороннего сотрудничества проявится и в Организации Объединенных Наций и что удастся, наконец, достичь столь необходимого единства постоянных членов Совета Безопасности в вопросах, касающихся мира и безопасности. Устав Организации Объединенных Наций предполагает — и это, в сущности, лежит в его основе — известное согласие и единство между крупными державами. В прошлом подоб-

ного согласия часто не доставало, и притом в такой степени, что это затрудняло и даже делало невыполнимой задачу Организации Объединенных Наций по достижению ее первостепенной цели, тем самым порождая серьезные опасения в отношении эффективности Организации в деле поддержания мира и безопасности. В свете почти полной универсальности Организации Объединенных Наций эта новая тенденция не только сделает Организацию Объединенных Наций более эффективной, но и обеспечит прочность процесса ослабления международной напряженности; более того, она ослабит тревогу многих ее членов относительно парализующего воздействия, которое часто оказывают на орган Организации Объединенных Наций, несущий самое тяжелое бремя политической ответственности, вследствие злоупотребления правом вето. В то же время Организация Объединенных Наций станет такой, какой ее хочет видеть человечество: эффективным органом по обеспечению мира, а не просто наблюдателем обнадеживающих признаков ослабления напряженности, порожденного двусторонними инициативами и соглашениями.

246. Перспектива возникновения более сильной Организации не должна вызывать каких бы то ни было опасений, так как именно с помощью этого всемирного органа малые страны смогут обеспечить свою безопасность и уважение своей независимости и территориальной целостности, а также содействовать своему экономическому и социальному прогрессу. Подлинные и долгосрочные интересы крупных держав также зависят от этой Организации.

247. Правительство Кипра рассматривает Организацию Объединенных Наций как опору своей внешней политики, оно будет продолжать безоговорочно поддерживать ее укрепление и совместно со всеми миролюбивыми государствами содействовать расширению сферы ее деятельности и повышению ее эффективности, с тем чтобы превратить ее в главнейший инструмент мира, справедливости и прогресса всего человечества. Мы понимаем, что эти цели очень высоки, особенно в свете того факта, что успехи, достигнутые до сих пор Организацией Объединенных Наций, не отвечают мечтам ее основателей и не оправдывают надежды, которые продолжает возлагать на нее преобладающее большинство народов.

248. Тем не менее необходимо отметить, что за последние 28 лет достижения Организации Объединенных Наций в различных областях, особенно в социально-экономической области и в области деколонизации, были весьма значительными. Именно эта спокойная и рассчитанная на долгий срок работа Организации заслуживает наивысших похвал, особенно со стороны малых государств, которые, как видно, получают наиболее ощутимые выгоды от долгосрочных программ развития.

249. Расширяющееся сотрудничество государств в экономической, правовой, научной и гуманитарной областях, которое осуществляется под эгидой Организации Объединенных Наций, является доказательством достижения многих целей Устава в основных

сферах человеческой деятельности. Хотя такое сотрудничество редко получает сенсационное признание, подобное тому, которого удостоиваются чисто политические вопросы, тем не менее необходимо признать важность этих достижений.

250. Хотя подобного нельзя сказать об усилиях Организации в деле решения главных проблем, стоящих до сих пор перед мировым сообществом, роль, которую она играет в поддержании мира, бесспорно, является конструктивной, и Организация сможет, если мы этого захотим, стать истинным стражем международного мира и безопасности. В этой связи мы должны помнить об одном главном факте, а именно о том, что вооруженные конфликты за последние 28 лет не привели к новой мировой войне. Это не значит, что вооруженные конфликты этих лет были незначительны и что следует забыть о человеческих жертвах и растраченных ресурсах. Но, учитывая методы ведения современной войны, мы должны быть благодарны, что нам не пришлось стать свидетелями всеобщего уничтожения в результате ядерной катастрофы. В этом отношении Организация Объединенных Наций играла существенно важную роль, и, если мы готовы укрепить и усилить ее механизм, она еще может стать катализатором в процессе преодоления разногласий, которые возникают между государствами, защитником прав человека и органом, способствующим экономическому и социальному благополучию народов всего мира, что и являлось мечтой ее создателей.

251. Короче говоря, если мы проявим мужество и решимость оказать этой Организации бескорыстную поддержку во всех ее усилиях, направленных на полное осуществление целей и принципов Устава, она может стать динамичным инструментом, с помощью которого государства смогут добиться коллективной безопасности, мира и прогресса.

252. Весьма знаменательно, что Генеральный секретарь поставил перед всеми нами два важных вопроса: "В какой всемирной организации мы нуждаемся? Какая всемирная организация в конечном счете удовлетворит правительства?" [A/9100/Add.1, стр. 8]. Повышение эффективности Организации Объединенных Наций и укрепление ее авторитета зависят в конечном счете от ответов, которые мы дадим на эти вопросы. На мой взгляд, универсальность нашей Организации, общая потребность в коллективной безопасности, мире, справедливости и равенстве и необходимость согласованных действий для успешного решения животрепещущих мировых проблем подсказывают ответы на вопросы, поставленные Генеральным секретарем. Если мы хотим, чтобы во всем мире восторжествовали мир и справедливость, то очевидной и настоятельной представляется необходимость развивать новую концепцию преданности Организации Объединенных Наций как органу, представляющему мировое сообщество.

253. Продолжающееся существование колониализма несовместимо с международным миром, и тем более со свободой и справедливостью. Фактом является то,

что в деле деколонизации был достигнут значительный прогресс после принятия эпохальной резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи о предоставлении независимости колониальным странам и народам, которая дала новый толчок применению концепции самоопределения к колониальным народам.

254. Тем не менее процесс деколонизации натолкнулся на ряд препятствий в результате изжившей себя политики двух государств — членов этой Организации — Португалии и Южной Африки. Недавние похвальные усилия, предпринятые Генеральным секретарем в отношении предоставления самоопределения Намибии, не увенчались успехом. Таким образом, полное претворение в жизнь резолюции 1514 (XV) остается одной из серьезных проблем, стоящих перед Организацией Объединенных Наций.

255. В этом вопросе моя делегация хотела бы, чтобы темпы прогресса резко возросли. История подтвердила ту неоспоримую истину, что, когда тот или иной народ выражает желание взять на себя обязанности и ответственность за свою независимость, отказ в предоставлении свободы заставляет этот народ прибегать к силе, которая тотчас же превращается в серьезную угрозу миру и безопасности.

256. Так как Кипр сам вышел из-под колониального господства, он неизменно и решительно поддерживает борьбу за предоставление независимости колониальным странам и за прекращение отвратительной практики апартеида в Южной Родезии, Намибии и Южной Африке. Мы проявляем полную солидарность со всеми народами, которые до сих пор лишены неотъемлемых прав на свободу, независимость и человеческое достоинство, и последовательно участвуем в согласованных действиях и в осуществлении санкций, установленных международным сообществом в соответствующих резолюциях Организации Объединенных Наций.

257. Мы придаем большое значение защите прав человека и охране личности от всех форм дискриминации. Поэтому мы не можем не осуждать политику лишения прав человека, проводимую в Южной Родезии, Намибии, Южной Африке и так называемых португальских территориях. Мы искренне надеемся, что колониальные державы воспользуются новой атмосферой сотрудничества и переговоров и в связи с двадцать пятой годовщиной принятия Всеобщей декларации прав человека и провозглашением Десятилетия действий по борьбе против расизма и расовой дискриминации прислушаются к голосу общественности. Тем самым они, несомненно, внесут вклад в дело международного мира, будут действовать в соответствии со своими истинными национальными интересами и в то же время делами отметят эту веху в борьбе за права человека.

258. Как колониализм несовместим с миром, так и экономическая отсталость несовместима с мировым порядком, миром и справедливостью. Последние доклады, касающиеся вопроса экономического развития, свидетельствуют о том, что уровень жизни мил-

лионов людей ничтожно низок, что еще широко распространены недоедание и неграмотность и что пропасть между развитыми и развивающимися странами еще больше углубилась. Первое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, провозглашенное преисполненным надежд миром в 1961 году для создания условий экономической стабильности и благосостояния, которые обеспечивали бы минимальный жизненный уровень народов развивающихся стран, не достигло своих целей, а проведенный в этом году анализ и оценка второго Десятилетия развития Организации Объединенных Наций 70-х годов свидетельствуют о том, что темпы роста развивающихся стран, сдерживаемые задолженностью, недостаточной помощью и засухой, гораздо ниже средних запланированных темпов в размере 6 процентов, установленных на второе Десятилетие, и ниже среднего темпа, достигнутого в 1960 году.

259. Эти вызывающие разочарование доклады, появившиеся в критический период, когда экономический мир страдает от неустойчивости валютных и торговых обменов, предъявляют высочайшие требования международному сообществу в его усилиях, направленных на то, чтобы добиться равноправного распределения материальных благ и обеспечить экономический, валютный и социальный порядок. Мы приветствуем проводимые в настоящее время переговоры, касающиеся структуры и будущего содержания международной валютной системы, и переговоры по мировым торговым соглашениям, которые, несомненно, будут иметь огромное значение для будущего развития в целом и для развития развивающихся стран в особенности. Мы также согласны с тем, что следует развивать концепцию коллективной экономической безопасности. Совместные международные действия в области экономики имеют жизненно важное значение для человечества — такое же, как и международные действия по обеспечению мира, и, какие бы трудности ни возникали, Организация Объединенных Наций остается органом, наиболее подходящим для всеобщего экономического сотрудничества и решения спорных международных проблем.

260. Растущее осознание международным сообществом того, что многие стоящие перед миром проблемы не могут быть в конечном счете разрешены на национальном уровне, делает концепцию коллективной и экономической безопасности особенно своевременной.

261. Недавний валютный кризис и засуха, постигшая многие страны, включая и мою, выявляют значение общих для всех нас проблем и взаимозависимости больших и малых наций, богатых и бедных, и указывают на необходимость предпринимать в рамках системы Организации Объединенных Наций коллективные действия для их решения.

262. Действенный подход к проблеме окружающей человека среды и согласие, достигнутое на Конференции Организации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды, состоявшейся в прошлом году в Стокгольме, в сочетании с прила-

гаемыми в настоящее время усилиями по воплощению такого согласия в конкретные действия, свидетельствуют о способности международного сообщества действовать, когда есть желание действовать.

263. Решимость Организации Объединенных Наций энергично браться за урегулирование мировых проблем была вновь продемонстрирована в отношении другого жизненно важного для международного сообщества вопроса — вопроса, касающегося моря и морского дна, который характеризуется различием национальных интересов, но таит в себе огромные потенциальные выгоды для человечества. Морские ресурсы будут крайне необходимы миру, население которого, как ожидают, увеличится вдвое в течение 30 лет.

264. Морское право в различных его аспектах, а если говорить более конкретно, вопрос о справедливом распределении богатств моря и морского дна — это такая область, которая затрагивает кровные интересы Организации Объединенных Наций и которой мое правительство придает особое значение. Необходимо вновь рассмотреть традиционные нормы морского права в свете недавних изменений, вызванных технической революцией, и политических событий, и привести их в соответствие с современной действительностью. В то же время необходимо проявить особую осмотрительность, с тем чтобы сохранить принципы, которые твердо основаны на праве справедливости и которые выдержали испытание временем и столетиями верно служили человечеству.

265. Один из этих принципов заключается в том, что при делимитации морского пространства не следует проводить искусственное разграничение за счет островов между континентальными и островными территориями. Принцип средней линии также должен сохранять свою силу в качестве остаточной нормы, которая должна применяться в вопросах делимитации границ между соседними или сопредельными государствами.

266. В общих чертах, всеобъемлющий подход должен заключаться в том, чтобы добиться справедливого сочетания законных прав и чаяний государств с интересами международного сообщества в целом. Мы искренне надеемся, что, несмотря на очевидные сложности, предстоящая третья Конференция Организации Объединенных Наций по морскому праву увенчается успехом и что тем самым Организация Объединенных Наций решит сложную задачу, стоящую перед ней в области, с которой связаны жизненно важные национальные и международные интересы; со своей стороны мы приложим самые энергичные усилия для достижения этой цели.

267. Остающиеся неразрешенными вопросы мира и безопасности, колониализма и экономической отсталости препятствуют созданию необходимой для разоружения международной атмосферы и подрывают усилия, направленные на укрепление мира.

268. Любое улучшение международных отношений и прогресс в решении спорных международных вопро-

сов оказали бы благотворное влияние на решение проблемы разоружения, что объясняется присущей этим проблемам взаимозависимостью. Нет нужды пытаться определить, с чего начать, так как совершенно очевидно, что для решения этих серьезных проблем необходимо предпринимать максимальные усилия в обоих направлениях.

269. Не говоря уже о том, что продолжающаяся гонка вооружений создает угрозу международному миру, она лишает человечество огромных людских и естественных ресурсов, столь необходимых для достижения более конструктивных целей. Взаимосвязь между экономическим ростом и разоружением является ясной и непосредственной. В этой связи мы приветствуем выдвинутое Советским Союзом конструктивное предложение о сокращении военных бюджетов постоянных членов Совета Безопасности и использовании части сэкономленных таким образом средств в целях содействия развитию [A/9191]. Такое предложение, если оно обретет более конкретное содержание и получит всеобщее одобрение, явилось бы важным шагом в верном направлении. Мы также хотели бы выразить благодарность тем странам, которые уже выделяют значительные суммы для оказания помощи в целях развития.

270. Соглашение, которое было выработано между Соединенными Штатами Америки и Союзом Советских Социалистических Республик на переговорах по ограничению стратегических вооружений в Хельсинки, вселило надежды в народы всего мира. В условиях установившегося в настоящее время духа сотрудничества можно надеяться, что будут предприняты решительные усилия, с тем чтобы остановить гонку вооружений, которая уже достигла не поддающихся контролю размеров.

271. Конвенция о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении [резолюция 2826 (XXVII)] является примером, который свидетельствует о том, что можно достичь реального прогресса, и следует надеяться, что международное сообщество вскоре достигнет действительного запрещения химического оружия. Лишь как трагическую нелепость можно расценивать то, что в мировом сообществе, которое в рамках Организации Объединенных Наций прилагает последовательные усилия, чтобы помочь человечеству в борьбе против болезней и в деле защиты окружающей среды, осуществляется разработка огромного количества химических веществ нервно-паралитического действия в целях использования их против людей других стран.

272. Вопрос, касающийся ядерных испытаний, является еще одной областью, в которой необходим безотлагательный прогресс. В дополнение к заключенному десять лет назад Договору о запрещении испытаний ядерного оружия в атмосфере⁹, теперь

⁹ Договор о запрещении испытаний ядерного оружия в атмосфере, в космическом пространстве и под водой, подписанный в Москве 5 августа 1963 года.

пришло время, особенно в связи с благоприятным климатом, явившимся результатом разрядки, заключить всеобщее соглашение о прекращении всех видов ядерных испытаний.

273. Можно надеяться, что разоружение откроет путь к созданию и развитию постоянных международных сил по поддержанию мира, сил, подчиняющихся Организации Объединенных Наций, которая стала бы постепенно сильнее, чем любая отдельная держава или союз держав; единственной целью таких вооруженных сил было бы сохранение мира во всем мире от посягательств со стороны любого государства, большого или малого. В связи с созданием постоянных вооруженных сил по поддержанию мира особое значение приобретает определение агрессии, поскольку это позволит Совету Безопасности пользоваться объективными критериями и указаниями в деле определения агрессии. Мы приветствуем дальнейший прогресс в деле определения агрессии, достигнутый на проходивших в Женеве в мае прошлого года заседаниях Специального комитета по вопросу об определении агрессии, и выражаем уверенность, что на его следующей сессии будет достигнуто согласие. Укрепление функций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и примирению является необходимым требованием и стимулом для разоружения, так как последнее невозможно обеспечить, не предпринимая параллельных усилий по созданию международного органа, чья цель — обеспечить международный мир и безопасность.

274. Еще одним пунктом, решение по которому может принести плодотворные результаты на проходящей сессии, является проект конвенции о предотвращении и наказании преступлений против лиц, пользующихся международной защитой, в том числе дипломатических агентов. Незамедлительное принятие этой конвенции, а также ее признание возможно большим числом государств явится, как мы полагаем, еще одним шагом вперед со стороны международного сообщества наряду с уже значительным числом мер, принятых в правовой области с целью соблюдения международного правового порядка.

275. Мы также надеемся, что на этой сессии будут приняты конструктивные меры, направленные на предотвращение международного терроризма и одновременно — на понимание порождающих его причин и их устранение.

276. Продолжающийся кризис на Ближнем Востоке, оказывающий косвенное влияние на все государства этого района, вызывает у нас глубокую озабоченность. Как и многие другие государства, мы поддерживаем усилия Организации Объединенных Наций по обеспечению мира в этой части земного шара. Эти усилия необходимо продолжать и наращивать. Необходимость в них становится все ощутимее по мере того, как эти вопросы еще больше омрачаются подозрительностью, недоверием и страхом. Мы считаем, что для того, чтобы успех сопутствовал этим усилиям, непосредственно заинтересованные стороны должны проявить большую готовность решать свои проблемы

на основе Устава и соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, особенно на основе резолюции 242 (1967) Совета Безопасности от 22 ноября 1967 года. В этой резолюции в сбалансированной форме содержатся все основные моменты, необходимые для справедливого урегулирования, и учитываются законные права и интересы всех заинтересованных сторон, включая законные права и интересы палестинцев. В этом отношении основополагающим принципом является то, что приобретение территории путем применения силы не должно и не может поощряться и признаваться.

277. В мои намерения не входит сколько-нибудь подробно останавливаться на кипрском вопросе, которым Организация Объединенных Наций занимается на протяжении нескольких лет. Он подробно обсуждался и в Совете Безопасности, который до сих пор занят его рассмотрением, и на Генеральной Ассамблее, которая приняла в 1965 году резолюцию 2077 (XX), подтверждающую суверенитет, независимость, территориальную целостность и единство Кипра. Тем не менее я считаю уместным доложить Ассамблее о положении, сложившемся на сегодняшний день.

278. Межобщинные переговоры между греками-киприотами и турками-киприотами, которые были возобновлены в прошлом году в расширенной форме, как и было предложено Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций, при участии специального представителя Генерального секретаря и экспертов Греции и Турции по конституционным вопросам, продолжаются, и в ходе этих переговоров предпринимаются усилия для достижения мирного и согласованного решения стоящей перед Кипром конституционной проблемы. В определенном отношении был достигнут прогресс и были решены некоторые вопросы, вызывающие разногласия.

279. Но все еще существует серьезное расхождение во взглядах по кардинальным вопросам, одним из которых является требование общины турок-киприотов о предоставлении им неограниченной местной автономии.

280. Хотя в настоящий момент на таком форуме не следует вдаваться в подробности, мне хотелось бы все-таки сказать, что мы фактически предложили общине турок-киприотов, которые составляют не более 18 процентов населения, гораздо большую степень местной автономии, чем та, которую представляло любое другое государство любой части населения в подобных или аналогичных ситуациях. Единственное, чего не может сделать правительство, — это выйти за рамки безопасности, необходимой для сохранения независимой и суверенной Республики Кипр. Поэтому невозможно согласиться с положениями конституции, которые вызывают столь резкие разногласия и в такой степени неприменимы на практике, что это неизбежно приведет к расколу государства со всеми его страшными последствиями междоусобной борьбы и конфликта и мрачной перспективы раздела страны.

281. Мы выступаем за солидарность и сотрудничество между двумя общинами в духе доброй воли и взаимного уважения в условиях суверенного, независимого и унитарного государства. В таком случае Кипр может стать связующим звеном единства, а не ареной конфликта в данном регионе и во всем мире. Такова наша позиция, которая соответствует принципам Устава и резолюциям Организации Объединенных Наций по Кипру и отвечает сегодняшним международным тенденциям.

282. Мне хотелось бы еще раз выразить глубокую благодарность и признательность Генеральному секретарю и его сотрудникам в Нью-Йорке и на Кипре за их неустанные усилия в деле установления мира на Кипре, а также Командующему и членам Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре. Мы также благодарны тем странам, которые, предоставив контингенты и средства, сделали возможным дальнейшее присутствие на Кипре Вооруженных сил. Мы искренне надеемся, что недалеко то время, когда сложится обстановка, при которой отпадет необходимость присутствия на Кипре Вооруженных сил, что освободит всех, кого это затрагивает, от того бремени, которое они так великодушно несли.

283. Становится все очевиднее, что более четкое осознание единства и сотрудничества между всеми государствами и народами мира, преодолевающее идеологические и другие границы, диктуется сейчас настоятельной необходимостью решать глобальные проблемы, угрожающие всему человечеству в такой уязвимой окружающей среде на нашей планете, поскольку опасность и заботы являются общими для всех государств и требуют совместных действий в рамках обновленной и активизировавшей свою деятельность Организации Объединенных Наций.

284. Кипр с его довольно скромными средствами всегда поддерживал усилия по объединению мира. В этом духе мы с надеждой приветствуем нынешнюю Ассамблею как Ассамблею перехода от антагонизма, присущего временам "холодной войны", к международному сотрудничеству на заре новой эпохи позитивных устремлений человечества и его достижений.

285. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Представитель Экваториальной Гвинеи попросил слова в порядке осуществления своего права на ответ. Я приглашаю его на трибуну и хотел бы напомнить о принятом нами решении, согласно которому выступление в порядке осуществления права на ответ не должно продолжаться более 10 минут.

286. Г-н ЭСОНО МИКА (Экваториальная Гвинея) (*говорит по-испански*): Я выступаю в порядке осуществления права на ответ; поскольку я впервые выступаю на Генеральной Ассамблее, позвольте мне прежде всего поздравить Председателя с единодушным избранием его на этот пост Председателя двадцать восьмой сессии. Ваша компетентность выдающегося юриста, ваши незаурядные способности неутомимого деятеля и крупного специалиста по между-

народным вопросам всем нам хорошо известны, и моя делегация твердо убеждена, что под вашим руководством работа Ассамблеи увенчается большими успехами.

287. Я не могу не принести свои поздравления вашему предшественнику г-ну Трепчиньскому, выдающемуся польскому дипломату, который компетентно и успешно руководил прениями двадцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи.

288. Я хотел бы, в рамках отведенного нам времени, выступить с кратким уточнением, которое, я надеюсь, будет занесено в отчет. Правительство, возглавляемое Его Превосходительством пожизненным президентом Республики Экваториальная Гвинея Франсиско Масиасом Нгуэмой, истолковывает взаимозависимость как взаимное признание суверенитета каждого государства, что должно предполагать полное уважение территориальной целостности стран и их политической независимости.

289. Поскольку Генеральная Ассамблея намеревается созвать ряд предварительных совещаний до третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву, которую Ассамблея решила провести в следующем году, моя делегация оставляет за собой право устанавливать ширину своих территориальных вод, а также воздушного пространства над ними. У меня не вызывает ни малейших сомнений, что борьба в области морского права основывается на очевидных экономических потребностях, однако никоим образом нельзя допустить, чтобы такие потребности были направлены против суверенитета других государств. В этом отношении позвольте мне обратиться с призывом к предстоящей Конференции по морскому праву в том смысле, что ее успех будет зависеть от того, будет ли уважаться суверенитет других государств в отношении их территорий и их территориальных вод, установленных в разумных пределах, признаваемых международным правом.

290. Суверенное равенство государств отвергает любую мысль, вытекающую из империалистической концепции суверенитета и предполагающую поспание законных прав прибрежных государств в отношении их территориальных вод.

291. Заявление министра иностранных дел Габона, с которым он выступил 28 сентября, привлекло внимание моей делегации следующим утверждением:

"Говоря о нашем суверенитете, я выхожу за узкие рамки политического положения, чтобы охватить вопрос о неограниченном использовании всех богатств, которыми природа щедро одарила нашу землю, недра и воды. Такой суверенитет не должен иметь никаких ограничений. Несмотря на ограниченность наших средств и возможностей, мы намерены и впредь оставаться единственными хозяевами нашей национальной территории, неотъемлемой частью которой являются наши территориальные воды в пределах 100 миль" [2132-е заседание, пункт 16].

Это энергичное утверждение, в той или иной степени подкрепленное тем, что уже было решено или находится на пути к решению посредством дружественного диалога и в полном соответствии с духом африканского континента, помогает моей делегации найти свой собственный ответ.

292. Республика Экваториальная Гвинея, верная своей политике мира и добрососедства, ее народ и ее правительство полностью поддерживают президентский декрет № 17/70 от 24 сентября, в соответствии с которым ширина ее территориальных вод устанавливается в пределах не более 12 морских миль в соответствии с действующими нормами международного права без ущерба решениям, которые будут приняты на предстоящей Конференции по морскому праву. Отказ правительства и народа Республики Экваториальная Гвинея от насилия не должен пониматься

некоторыми как проявление малодушия, это лишь, как я уже говорил, исключительный образец нашей политики мира и добрососедства в соответствии с духом Устава Организации Объединенных Наций и Организации африканского единства, позволяющий надеяться на осознание реальности.

293. Я хотел бы воспользоваться данной возможностью и объявить представителям, что в своем выступлении 29 сентября по поводу празднования дня вступления на свой пост Его Превосходительство пожизненный президент Франсиско Масиас Нгуэма, обращаясь к своему революционному народу, помимо прочего, признал законность нового правительства братской страны Гвинеи-Бисау.

Заседание закрывается в 19 час. 25 мин.